

# Südthüringer Rundschau

Meinungsfreudig. Unabhängig. Bürgernah.

Telefon: 03685 / 7936-0 | Fax: 03685 / 7936-20 | info@suedthueringer-rundschau.de | www.rundschau.info

Hildburghausen, 22. Oktober 2025

Nr. 43 / Jahrgang 35/2025

## Wirtschaft im Würgegriff

Dem Mittelstand platzt der Kragen – Bundeswirtschaftsministerin Reiche redet, Betriebe bluten



Beim großen „Mittelstandsdialog“ in Berlin wurde wieder viel geredet und wenig getan. Während Ministerin Reiche Zahlen zitiert, kämpfen Handwerker, Bäcker und kleine Firmen ums Überleben – im Würgegriff von Bürokratie, Energiepreisen und Regierungsgeschwätz.

Foto: sr

**Berlin/Hildburghausen.** Dem deutschen Mittelstand reicht's langsam. Während sich Bundeswirtschaftsministerin Katherina Reiche (CDU) im schicken Berliner „Futurium“ mit rund 50 Wirtschaftsvertretern zum so-

nannten Mittelstandsdialog trifft, kocht draußen im Land der Ärger.

Denn egal, ob Auto-, Stahl- oder Mittelstandsgipfel – am Ende bleibt alles beim Alten: Die Politik redet, die Unternehmer hören zu, nicken höf-

lich – und fahren dann zurück in ihre Betriebe, Werkstätten und Läden, wo sie weiter jeden Tag gegen Vorschriften, Formulare und steigende Energiepreise kämpfen.

Von echter Hilfe aus Berlin keine Spur – nur leere Worte und neue Pflichten.

„325.000 Jobs für Papierkram“

Reiche erschrak über eine Zahl: 325.000 neue Arbeitsplätze seit 2022 – nur um Bürokratie abzuarbeiten. Das will was heißen. Während im Handwerk Lehrlinge fehlen und Bäcker schließen, wächst die Armee der Formularfüller.

„Wir werden nicht mit Verwalten wachsen“, sagte Reiche. Ja, schön gesagt – nur: Wer hat denn die Bürokratiemonster erschaffen? Genau die Politik, die jetzt überrascht tut, als hätte sie das Ungetüm gerade erst entdeckt.

**Bürokratie frisst den Mittelstand auf**

Handwerkspräsident Jörg Dittrich brachte es auf den Punkt: „Die Bürokratie führt letztlich zum Staatsversagen.“ Und er hat recht. Es ist so weit gekommen, dass Betriebe sich ausuchen müssen, welche Regeln sie heute brechen, weil sie gar nicht mehr alle einhalten können.

Kein Wunder, dass junge Meisterinnen und Meister lieber Angestellte bleiben, statt sich selbstständig zu machen. Wer will sich schon mit Bonpflicht, Zeiterfassung, Dokumentationszwang und Energiewahnsinn herumschlagen, wenn man am Ende nur noch für den Staat arbeitet – aber nichts mehr verdient?

**Schöne Worte, leere Hände**

„Der Mittelstand ist unser Fundament“, sagen sie in Berlin. Doch das Fundament bröckelt längst. Wer durch Südhüringen fährt, sieht es: leerstehende Werkstätten, geschlossene Bäckereien, aufgegeben Familienbetriebe.

Die Stimmung? Minus zwei auf einer Skala von minus drei bis plus drei. Das ist Wirtschaft am Limit.

Die zehn großen Mittelstandsverbände schlagen Alarm – aber in der Regierung hört man lieber sich selbst zu. Der Koalitionsvertrag zwischen CDU und SPD? Voller schöner Sätze, aber leerer Taten.

**Neue Gesetze, alte Probleme**

Während die Betriebe ächzen, bastelt die Regierung an neuen Belastungen.

Das sogenannte Tarifreue-

Mit den besten Empfehlungen

**expert**  
HILDBURGHAUSEN



%% TOP TECHNIK %%

**SAMSUNG QJ55S94DAEXZG AI OLED TV**  
(55 Zoll (138 cm), 4K UHD, HDR, Smart TV, Sprachsteuerung (Bixby), Aufnahme-funktion, Dolby Atmos, 100 Hz, S94D, Neural Quantum 4K AI Gen2 Prozessor)



- OLED-TV mit 55 Zoll / 138 cm Bildschirmdiagonale
- 4K Ultra HD mit 3840 x 2160 Pixeln
- AI Upscaling, HLG, Real Depth Enhancer, Neural Quantum 4K AI Gen2 Prozessor
- HD Twin Triple Tuner: 2x DVB-T2/S2/C
- 100 Hz, HDR, HDR 10+, USB-Aufnahme
- Smart TV, Sprachsteuerung (Bixby), DLNA
- Vesa-Norm: 300 x 200 mm
- 4x HDMI, 2x USB, CI+-Modul (1.4), WLAN, Bluetooth
- Abmessungen (BxHxT): ca. 122,5 x 77,4 x 26,5 cm mit Fuß
- Lieferumfang (Zubehör): Fernbedienung, Anleitung, Standfuß, Stromkabel

SIE ZAHLEN NUR NOCH:

**999,00 Euro**



KEINE MITNAHMEGARANTIE. NUR SOLANGE VORRAT REICHT! SOFERN WARE NICHT VORHANDEN BEMÜHEN WIR UNS, DIESE UMGEHEND ZU BESCHAFFEN! ALLE PREISE SIND ABHOLPREISE!

Römhilder Straße 13  
98646 Hildburghausen



Telefon: 03685 / 409900 • www.expert-hbn.de  
Öffnungszeiten: Montag - Freitag 9.30 - 18.00 Uhr • Samstag 9.30 - 12.00 Uhr

**Fothe** (0 36 85)  
Sicherheits-technik 70 68 84  
Inh.: Heiko Ludwig  
Notöffnungen Tag und Nacht  
http://www.schlueselrothe.de

**Autolackierung-Täuber**  
HBN • Dammstraße 1  
Lackierung von  
**KLLEINSCHÄDEN bis UNFALLINSTANDSETZUNG**  
☎ 0171 / 7 54 28 63

gesetz soll dafür sorgen, dass nur noch Firmen öffentliche Aufträge bekommen, die nach Tarif bezahlen. Klingt gut, trifft aber viele kleine Betriebe, die sich das schlicht nicht leisten können.

Und das Vergabegesetz? Macht's auch nicht besser – denn Aufträge sollen künftig gebündelt werden, anstatt sie für kleine Handwerker aufzuteilen. Das ist Bürokratie mit Ansage – und am Ende bleibt der örtliche Maler oder Installateur auf der Strecke.

**Energiepreise als Mittelstands-Killer**

Und dann das größte Problem: die Energiepreise. Reiche ist auch Energieministerin – aber wenn man sie fragt, wann endlich was passiert, verweist sie auf Finanzminister Lars Klingbeil (SPD). Der will die Stromsteuer nur für das produzierende Gewerbe senken – nicht aber für Bäcker, Metzger, Friseur oder kleine Händler.

Das Resultat? Noch mehr Zettel, noch mehr Nachweise, noch mehr Bürokratie. Und am Ende kriegt der Bäcker mit drei Filialen die Entlastung nur für die Backstube, nicht aber für seine Verkaufsräume.

Das ist kein Wirtschaftswunder, das ist ein Schuldbürgerstreich.

**Fazit: Reden statt Handeln**

Auto-Gipfel, Stahl-Gipfel, Mittelstands-Dialog – das alles klingt groß. Doch was bleibt, ist Frust.

Im Land brennt die Hütte, aber in Berlin diskutiert man über Papierstapel.

Der Mittelstand, der Tag für Tag schuftet, Steuern zahlt, Lehrlinge ausbildet und den Laden am Laufen hält, fühlt sich im Stich gelassen. Und irgendwann, da hilft kein Gipfel mehr. Dann bleibt nur noch der steile Abstieg – für ein Land, das mal stolz auf seine Macher war.

**TOTO 13er**  
Ergebniswette Der Tipp mit Tradition

Sonderauslosung am 25.10.2025:

**200.000 €**  
zusätzlich im Jackpot!



10%  
Rabatt auf alle  
TOTO-EW-  
SPIELSCHEINE\*

\* Das Rabatt-Angebot gilt vom 19.10. bis 08.11.2025. Das Angebot ist verfügbar, solange der Vorrat reicht. Teilnahmeberechtigt an der Sonderauslosung sind alle an der Wettrunde am Samstag, den 25.10.2025, teilnehmenden Spielaufträge der „TOTO 13er Ergebniswette“. Chance rd. 1 : 1,6 Mio.

Spiele. Gewinne. Beim Original.



Ämtlich in Deutschland gelistet.  
Ab 18 – Glücksspiel kann süchtig machen.  
Infos unter 0800 137 27 00 • check-dein-spiel.de • buwei.de



# Die Jagdgenossenschaft Lengfeld informiert:

**Lengfeld.** Der Vorstand der Jagdgenossenschaft Lengfeld lädt am Freitag, dem 7. November 2025, zur jährlichen Versammlung der Jagdgenossen in das Dorfgemeinschaftshaus Lengfeld, Schulstraße 142 ein.

**Tagesordnung:**

1. Begrüßung und Beschluss der Tagesordnung
2. Bericht des Vorstandes
3. Bericht der Jagdpächter
4. Abstimmung und Verwendung des Reinertrages aus Verpachtungen
5. Ablauf der Jagdpachten 2026
6. Diskussion/Sonstiges
7. Gemütliches Beisammensein.

**WICHTIG:** Bitte einen geeigneten Nachweis der vertretenen Flächen mitbringen (Grundbuchauszug, Pachtverträge usw.).

**Der Vorstand**

## Notdienste

### Apotheken-Notdienst

- Mittwoch, 22.10.2025:**
- Auenapotheke, Marktstraße 31 in Eisfeld
  - Wald-Apotheke, Ernst-Thälmann-Straße 53 in Masserberg, OT Heubach
- Donnerstag, 23.10.2025:**
- Spangenberg-Apotheke im MEGA-Center, Suhler Straße 32-40 in Schleusingen
  - Mohren-Apotheke, Griebelstraße 7 in Römhild
- Freitag, 24.10.2025:**
- Feldstein-Apotheke, Ernst-Thälmann-Straße 13 in Themar
  - Markt-Apotheke, Markt 14 in Eisfeld
- Samstag, 25.10.2025:**
- Apotheke am Markt, Markt 1 in Hildburghausen
- Sonntag, 26.10.2025:**
- Adler-Apotheke, Burgstraße 11 in Schleusingen
- Montag, 27.10.2025:**
- Kloster-Apotheke, Klosterstraße 14 in Schleusingen
  - Linden-Apotheke, Schuhmarkt 89 in Heldburg
- Dienstag, 28.10.2025:**
- Auenapotheke, Marktstraße 31 in Eisfeld
  - Wald-Apotheke, Ernst-Thälmann-Straße 53 in Masserberg, OT Heubach
- Mittwoch, 29.10.2025:**
- Schlosspark-Apotheke, Schlossparkpassage 4 in Hildburghausen
- Donnerstag, 30.10.2025:**
- Spangenberg-Apotheke im MEGA-Center, Suhler Straße 32-40 in Schleusingen
  - Mohren-Apotheke, Griebelstraße 7 in Römhild

### Polizei 110

• Polizeiinspektion Hildburghausen: **03685/7780**

### Krankenhäuser

- Klinik Hildburghausen: **03685/7730**
- SRH Zentralklinikum Suhl: **03681/359**
- Helios Klinikum Meiningen: **03693/900**
- Klinikum Coburg: **09561/220**

### Frauenhaus

• Das Frauenhaus in Meiningen ist von 9.00 bis 15.00 Uhr telefonisch erreichbar unter: **03693/502026**. Außerhalb dieser Zeit ist es über die Polizei und Rettungsleitstelle rund um die Uhr erreichbar.

### Strom- & Gasversorgung

- Service: **03685/7770**
- Notfall: **08005/6867177**

### Thüringer Energie AG

**Störungs-Nummern:**

- Strom: **0361/73907390**
- Erdgas: **0800/6861177**

### Wasser- & Abwasser-verband

• Telefonische Erreichbarkeit 24 h von Montag bis Sonntag unter **03685/79470** und auf der Homepage [www.wavh.de](http://www.wavh.de)

### Wohnungsgesellschaft Hildburghausen

• Bereitschaftstelefon: **0171/6576596**

### Tierärzte

• Tierhalten im Notdienstkreis Hildburghausen / Sonneberg wird unter der einheitlichen Rufnummer **0361/64478808** ein für Sie im Südthüringer Raum nächstgelegener Tierarzt vermittelt.

### Rettungsleitstelle

• bei lebensbedrohlichen Zuständen und Unfällen: **112** oder **03682/40070**

### Feuerwehr 112

**FÜR IHRE RENTE MACHEN WIR UNS STARK!**  
 Besorgung fehlender Unterlagen • Zusammenstellung aller Nachweise  
 Zusatzrenten • Betriebliche Altersversorgung

**Finanzbüro Heublein e. K.**  
 Dipl.-Ing. Stefan Heublein

Bismarckstr. 37 • 96515 Sonneberg • 0 36 75 / 80 36 31  
 Bürozeiten: Mo. - Fr. 8.00 - 12.00 Uhr und 13.00 - 17.00 Uhr

## Blutspendetermine

- Suhl.** Das Institut für Transfusionsmedizin Suhl führt folgende Blutspendetermine durch:
- **Donnerstag, 23. Oktober 2025:** 16.30 bis 19.30 Uhr: Westhausen, Gasthaus „Zur schwarzen Rose“, Hauptstraße 105,
  - **Montag, 27. Oktober 2025:** 16.30 bis 19.30 Uhr: Gleichenberg, Sportlerheim, Gleichewieser Straße 2,
  - **Dienstag, 28. Oktober 2025:** 16.30 bis 19 Uhr: Breitenbach, Vereinsraum/Alte Schule, Zum Vessertal 101; 16.30 bis 19.30 Uhr: Gompertshausen, Mehrzweckgebäude (Saal), Gompertshäuser Dorfstraße 60,
  - **Mittwoch, 29. Oktober 2025:** 16 bis 19 Uhr: Sachsenbrunn, Falkeheim SV Falke e.V., Sophienauer Straße 12 A,
  - **Donnerstag, 30. Oktober 2025:** 16.30 bis 19.30 Uhr: Bedheim, Grundschule, Krautweg 10.
- Achtung:** Spenden kann jeder Erwachsene ohne relevante Vorerkrankungen ab 18 Jahren. Mit dem Wegfall der Altersobergrenze ist das Alter aktuell kein Ausschlussgrund mehr.
- Die Spendetauglichkeit entscheidet der anwesende Arzt. Wir bitten alle Spender, vorhandene Blutspendepässe, den Personalausweis oder den Reisepass mitzubringen.

**Reisebüro Biedermann**  
 Ihr Team für **optimale Reise-Beratung mit Rundum-Service!**

**Mail: iris-hbn@t-online.de ☎ 03685-403682**

## Nebenräume im Visier

**E-Bikes, Werkzeuge und sogar Altmittel im Fokus von Einbrechern**



Schlecht gesicherte Nebenräume wecken das Interesse von Einbrechern, die auch niedrigschwellige Beute nicht verschmähen.  
 Foto: djd-k/TELENOT/Alexander - stock.adobe.com

(djd-k). Einbrüche verunsichern viele Menschen – oft mehr wegen des Eingriffs in die Privatsphäre als wegen des materiellen Schadens. Neben Wohnungen und Häusern geraten zunehmend Keller, Dachböden, Waschküchen oder Garagen ins Visier von Tätern.

Schwachstellen wie alte Schlösser und schlecht einsehbare Zugänge machen diese Bereiche besonders anfällig. Beliebte Beute: E-Bikes, Werkzeuge und sogar Altme-

tal.

Alarmanlagen könnten fast die Hälfte aller Einbrüche verhindern, werden aber im Wohnbereich immer noch zu wenig, in Nebenräumen noch seltener genutzt.

Wichtig: Planung nach anerkannten Normen, etwa den VdS-Richtlinien. Unter [www.telenot.com](http://www.telenot.com) gibt es Beratung und Infos zu zuverlässigen Sicherheitssystemen sowie eine bundesweite Suche nach ausgewiesenen Fachbetrieben.

Genuss // Geschenke // Lieblingsstücke

**ERLESENES**  
Südthüringer Rundschau

**LOTTO**  
Thüringen

**Lottospielende können ab sofort bei uns im Erlesenes-Laden der Südthüringer Rundschau ihr Glück versuchen!**

Untere Marktstr. 17, 98646 Hildburghausen Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 9 - 17 Uhr

weibliches Wort (gramm.)	griech. Göttin des Friedens	nord-äthiop. Landschaft	Edelgas	Trick, Tücke	Strand, Gestade	Mondkrater	Hohn	indische Gaukler	Strom durch Ägypten	Fremdwortteil: bei daneben
Diwan, Sessel	Spielkartenfarbe			Kontinent			wasserdichte Schutzdecke	laotische Währung		ge-normte Größe
trainieren	Gruppe chem. Elemente			Lebewesen			wegen, weil			afrikanische Kuduantilope
Teil des Fußes	Figur aus der Sesamstraße							das Ich (latein.)		
Fremdwortteil: neu								zwecks		nicht selten
										Wandver-zierung
schlimm		Parlament von Irland		Würdigung	weiches Gewebe	russischer Monarch	amerik. Riesenschildkröte	ur-wüchsig	dt. Komponist, † 1847	dt. Rentenversicherung (Abk.)
latein-amerik. Indigener		span.: maurische Burg			akademischer Grad			Wahrheits-gelübde		
Rate									Name vieler Vereine (Abk.)	

**EUPHORIA IMMOBILIEN**

**Bewertung | Ankauf & Verkauf | Vermarktung**

**Wir sind für Sie da. Kompetent und Zuverlässig.**

**Holger Henn** - Verkauf/Bewertung **03685 / 44 59 19**  
 Immobilienfachwirt (IHK) [henn@euphoriagmbh.de](mailto:henn@euphoriagmbh.de)

**Manuela Müller** - Vermietung **03685 / 44 59 12**  
 Sachgebietsleiterin Vermietung [m.mueller@euphoriagmbh.de](mailto:m.mueller@euphoriagmbh.de)

**Julius Geyling** - Verkauf/Vermietung **03685 / 44 59 21**  
 Immobilienkaufmann i.A. [j.geyling@euphoriagmbh.de](mailto:j.geyling@euphoriagmbh.de)

**Sudoku vom 22.10.2025**

9	7	8						
1	8	9						4
6		3						
9	3							
5	4			3	2			
			6		4			
			5		1			
2				1	9		5	
				7	2		3	

**Lösung Sudoku vom 15.10.2025**

6	2	5	8	7	4	1	9	3
1	3	8	6	5	9	7	2	4
4	7	9	1	2	3	8	6	5
5	6	3	2	4	8	9	7	1
7	9	4	5	1	6	2	3	8
2	8	1	9	3	7	5	4	6
8	5	6	3	9	2	4	1	7
3	4	2	7	8	1	6	5	9
9	1	7	4	6	5	3	8	2

**SCHLOSSGARTEN**

**Lösung für das Kreuzworträtsel vom 15.10.2025**

B	N		B	F									
A	K	R	I	B	S	C	H	L	I	L	I	E	
E	I	S	K	A	F	F	E	E	U	O	R	O	
M	E	T	E	B	R	U	M	M	E	R			
K	O	B	R	A	A	U	D	I	E	N	Z	P	
N											E	L	F
B	O	A									E	R	
R											K	O	
S	G										P		
E	C	U									W	W	F
I	H	M	H	D	F	I							
L	E	A	B	R	E	I	S	E	A	L	U		
A	N	B	A	U	A	M	U	E	S	A	N	T	
U	T	E	N	S	I	L	I	E	N	K	A	A	

**Südthüringer Rundschau**

**Impressum:**  
 Kurier-Verlag GmbH  
 Untere Marktstraße 17  
 98646 Hildburghausen

**Inhaber der Kurier-Verlag GmbH:**  
 • Alfred Emmert

**Geschäftsführer:**  
 • Alfred Emmert  
 • Karl-Friedrich Dummer

**Telefon / Fax:** 03685 / 7936-0 / -20  
**Mail:** [info@suedthueringer-rundschau.de](mailto:info@suedthueringer-rundschau.de)  
**Internet:** [www.rundschau.info](http://www.rundschau.info)

**Redaktion:**  
 A. Emmert, K.-Fr. Dummer

**Anzeigen:** Alfred Emmert

**Umsatzsteuer-ID:**  
 DE 233617924

**Registernummer:**  
 HRB 302579 Jena

**Verteilte Auflage:** 20.000

**Erscheinungsweise:** wöchentlich mittwochs an über 175 Ausgestellen im Landkreis Hildburghausen. Bei Lieferung im Postabonnement beträgt der jährl. Bezugspreis 150 €, der 1/2 jährl. Bezugspreis 75 € und der 1/4 jährl. Bezugspreis 37,50 € (inklusive MwSt.).

Derzeit gültig ist die Anzeigenpreisliste Nr. 12 vom Juli 2021.

Für **unverlangt eingesandte Manuskripte** keine Gewähr. Für den Inhalt der Artikel, die den Namen des Verfassers tragen, übernehmen wir keine Haftung.

**Anzeigen- und Redaktionsschluß:** jeweils Montag 13.00 Uhr

**Technische Herstellung:**  
 Kurier-Verlag GmbH,  
 98646 Hildburghausen,  
 Untere Marktstraße 17.

**Druck:** Czech Print Center  
 Cernokostecká 613/145  
 108 00 Praha 10 –  
 Malešice  
 Tschechische Republik

**Reklamationen:** Nur innerhalb 7 Tagen nach Erscheinungsdatum. Später eingehende Reklamationen können nicht berücksichtigt werden. Für **Hörfehler** bei telefonisch aufgegebenen Anzeigen und Korrekturen übernehmen wir **keine Haftung**. Bitte geben Sie uns deshalb Ihren Auftrag schriftlich oder lassen Sie sich bei uns beraten.

# Bewaffneter Überfall in Römhild

Zeugen dringend gesucht – Polizei bittet um Hinweise



Die Polizei sucht nach dem maskierten Täter, der am Freitagmorgen einen Getränkemarkt in Römhild überfiel. **Fotos: Polizei Hildburghausen**

**Römhild.** Am Freitagmorgen, dem 17. Oktober 2025, kam es in der Meininger Straße in Römhild zu einem bewaffneten Überfall auf einen Getränkemarkt. Ein maskierter Mann bedrohte die Angestellte mit einem pistolenähnlichen Gegenstand und erzwang die Herausgabe der Kasse. Während der Tat betrat ein Kunde das Geschäft, der Zeuge bemerkte die Situation, verließ jedoch sofort die

Räumlichkeiten. Nachdem der Täter das Bargeld in einer Tüte an sich genommen hatte, bedrohte er den Zeugen vor der Tür und flüchtete schließlich durch die Hintertür. Glücklicherweise blieb die Angestellte sowie der Zeuge unverletzt. Die Polizei suchte den Täter mit Hunden und Hubschrauber, während die Kriminalpolizei Spuren sicherte.

Der Täter wird wie folgt beschrieben: ca. 1,80 Meter groß, schlank, akzentfreies Deutsch sprechend, schwarze Hose, schwarze Schuhe, graue Skimaske, dunkle Jacke mit roter Aufschrift. Die Polizei Hildburghausen bittet dringend Zeugen, insbesondere den Kunden, der den Markt betrat, um Mithilfe. Hinweise werden unter der Telefonnummer 03685/778-0 entgegengenommen.

# Regionale Museumsnacht 2025 in Streufdorf eröffnet

„Nach(t)haltig“ im Fokus – Kultur erleben und Heimat entdecken

**Streufdorf.** Am 18. Oktober 2025 fiel in der Marienkirche Streufdorf der offizielle Startschuss für die Regionale Museumsnacht 2025. Als zentraler Eröffnungsort diente das Zweiländermuseum Rodachtal, als um 18 Uhr die Gäste herzlich willkommen geheißen wurden. Zahlreiche Besucherinnen und Besucher nutzten die Gelegenheit, bei der nächtlichen Erkundungstour durch die Museen der Region dabei zu sein.

Landrat Sven Gregor nahm an der Eröffnung teil und würdigte das Engagement der ehrenamtlich Tätigen sowie die Bedeutung nachhaltiger Konzepte für die Zukunft der Region. „Die Museumsnacht bietet die Gelegenheit, bequem mit dem Bus unsere Heimat auf eine ganz besondere Art und Weise kennenzulernen“, so Gregor. Im Rahmen der Veranstaltung überreichte er dem Vorsitzenden des Fördervereins, Horst Gärtner, einen Scheck über 200 Euro zur Unterstützung der Vereinsarbeit rund um das Zweiländermuseum.

Horst Gärtner begrüßte die Gäste ebenfalls und betonte: „Nachhaltigkeit ist bestimmend für unsere Zukunft – auch wenn das noch nicht jedem klar ist. Hoffentlich trägt diese Nacht heute dazu bei.“



Auf dem Foto von links nach rechts: Christopher Other (Bürgermeister Stadt Heldburg), Tino Kempf (Bürgermeister Gemeinde Straufhain), Dorfkümmerer Daniel Petschar und Landrat Sven Gregor. **Foto: Landratsamt Hildburghausen**

Die Museumsnacht bot den Kulturinteressierten zahlreiche Stationen, die bequem über den im Eintritt enthaltenen Bus-Shuttle erreichbar waren. Im Zweiländermuseum standen geführte Be-

sichtigungen im Kirchturm, Ausstellungen im Museum sowie eine Tombola zugunsten eines guten Zwecks auf dem Programm. Ein herzlicher Dank ging an die vielen Helferinnen und Helfer aus den Gemeinden und örtlichen Vereinen, die das bunte Programm mit großem Engagement ermöglichten.

**SCHOPF & TEIG**

**NEUES ZUHAUSE ENTDECKEN: TAG DER OFFENEN TÜR IN BAD RODACH!**

Willkommen in der Wohnanlage Schmückerwiese 22! Am **26. Oktober 2025** von **13.30 bis 16.00 Uhr** laden wir Sie herzlich ein, unsere modernen und nachhaltigen 2- und 3-Zimmer-Wohnungen zu besichtigen.

Schopf & Teig GmbH • Rosenau 16 • 96472 Rödental  
Telefon: 09563 - 7226-0 • E-Mail: info@schopf-teig.de • www.schopf-teig.de

# Wohnsitzanmeldung jetzt online möglich

Bequem von zu Hause aus ummelden – ohne Wartezeiten im Amt

**VG Feldstein.** Wer umzieht, kennt es: Kartons packen, Möbel transportieren, die neue Umgebung erkunden – und dann kommt noch der Behördengang zur Anmeldung des Wohnsitzes. Seit dem 6. Oktober 2025 macht die Verwaltungsgemeinschaft Feldstein diesen Schritt deutlich einfacher: Bürgerinnen und Bürger können sich online anmelden, ohne Wartezeiten oder Fahrten zur Meldestelle. Mit dem neuen Online-Service lassen sich Anmeldungen für alle Personen im Haushalt – inklusive Ehepartner, Lebenspartner und Kinder – bequem von zu Hause erledigen. Alles, was dafür nötig ist, sind

ein Personalausweis mit aktivierter eID-Funktion, die AusweisApp und ein behördliches Nutzerkonto wie die BundID. Die Daten werden anschließend automatisch an die Meldestelle übermittelt und innerhalb von 1–3 Werktagen geprüft. Nach der Prüfung erhalten die Antragsteller eine digitale Meldebestätigung, mit der die hinterlegten Daten auf dem Ausweis aktualisiert werden können. Wenige Tage später erfolgt dann die Zusendung der Adressaufkleber für den Personalausweis – bei Bedarf auch für den Reisepass. Damit ist die Anmeldung offiziell abgeschlossen – alles ohne War-

tezeit und umständliche Behördengänge. Die Vorteile liegen auf der Hand: Zeitersparnis, Flexibilität und einfache Handhabung. Wer möchte, kann die Anmeldung jederzeit durchführen, egal ob morgens, abends oder am Wochenende. Die Nutzung ist kostenlos und entspricht vollständig der Anmeldung im Amt. **Hintergrund:** Die Elektronische Wohnsitzanmeldung wurde nach dem „Einer-für-Alle-Prinzip“ von der Stadt Hamburg entwickelt und steht nun Verwaltungen bundesweit zur Verfügung. Die Plattform wird stetig erweitert und für immer mehr Zielgruppen nutzbar gemacht. So profitieren immer mehr Bürgerinnen und Bürger von der modernen digitalen Verwaltung. Weitere Informationen, Anleitungen und ein Erklärvideo finden Interessierte auf der Webseite der VG Feldstein unter: www.vg-feldstein.de.

**35 Jahre**  
ÜBERZEUGEND DURCH PREIS UND LEISTUNG  
**HAARSTUDIO**  
SUSANN LENZ

**& EIN NEUER NAME AB 01.01.26**

In diesem Jahr feiern wir ein ganz besonderes Jubiläum: 35 Jahre Haarstudio Susann Lenz und die Übernahme durch Sandra Lützelberger ab 01.01.26 mit neuem Namen, neuer Vision und Liebe zum Detail

**DIE TRAUMHAARSCHMIEDE**  
Dein Haar. Dein Traum. Unser Handwerk

25. Oktober 2025

14.30 Uhr  
15-18 Uhr  
Ringo Fischer Band

Es erwarten Euch ein Glas Sekt und ein schöner Nachmittag bei Häppchen und Eis

**WIR FREUEN UNS AUF EUCH!**

*Susann & Sandra*

**Holzpellets**  
Holzbriketts • Kaminholz • Anzündholz

**ZEHNER ENERGIE**  
Wir tanken Sie auf.

97631 Bad Königshofen • Bahnhofstraße 14  
☎ 097 61 / 91 10 15 • www.infire-energie.de  
**www.infire-energie.de**

# Kriminalpolizei warnt vor zunehmenden Fällen von Anlagebetrug

Cyber Trading Fraud: Immer mehr Menschen fallen auf betrügerische Online-Handelsplattformen herein

**Suhl/Hildburghausen.** Die Kriminalpolizei hat in den letzten Wochen eine alarmierende Zunahme von Fällen des sogenannten Cyber Trading Fraud festgestellt. Diese betrügerische Form des Anlagebetrugs, die über professionell gestaltete Internetplattformen operiert, richtet sich an Anlegerinnen und Anleger aller Alters- und Vermögensklassen. Die Täter täuschen seriöse Anlagemöglichkeiten vor, um die Menschen gezielt zu täuschen und um ihr Geld zu bringen. In der Kriminalpolizeiinspektion Suhl wurden allein in den letzten Wochen zahlreiche Anzeigen bearbeitet, bei denen Geschädigte Beträge im fünf- bis oberen sechststelligen Bereich verloren haben.

## Dunkelziffer hoch – Scham der Opfer

Die Dunkelziffer der betroffenen Personen ist jedoch noch deutlich höher. Oftmals ist das Schamgefühl der Opfer so groß, dass sie sich nicht überwinden können, jemandem

ihre Situation zu offenbaren. Die Kriminalpolizei betont, wie wichtig es ist, solche Taten zur Anzeige zu bringen, um andere potenzielle Opfer zu schützen und die Täter zur Rechenschaft zu ziehen.

### Tatvorgehen der Täter

Die Betrugsmasche des Cyber Trading Fraud ist ausgeklügelt und verführt viele Menschen, bevor sie den Betrug erkennen. Der typische Ablauf sieht wie folgt aus:

**1. Erstkontakt:** Die Täter nutzen gezielte Online-Werbung, soziale Medien oder gefälschte Nachrichtenartikel, um potenzielle Opfer auf Fake-Plattformen zu locken. Die Webseiten wirken professionell und zeigen scheinbare Kursentwicklungen sowie Gewinne, um Vertrauen aufzubauen.

**2. „Beratung“ durch Callcenter:** Geschulte Betrüger kontaktieren die Anleger regelmäßig, geben sich als Finanzexperten aus und animieren sie zu weiteren Einzahlungen. Sie wirken freundlich und kompetent, doch dies ist reine Täuschung.

**3. Fremdzugriff:** Durch Programme wie Anydesk oder TeamViewer gewähren die Opfer den Betrüger Zugriff auf ihren PC. Dies ermöglicht es den Tätern, Daten auszuspionieren, einschließlich Online-Banking-Informationen.

**4. Möglicher Brokerwechsel:** Mit fadenscheinigen Argumenten, dass der vorherige Broker schlecht gearbeitet habe, stellen sich neue Ansprechpartner vor und bitten um erneute Zahlungen.

**5. Auszahlungen:** In einigen Fällen wird der Wunsch nach einer ersten Auszahlung erfüllt, jedoch handelt es sich dabei oft um Überweisungen von anderen Geschädigten. Nach dieser ersten Auszahlung werden weitere Rückzahlungen meist verweigert oder an zusätzliche Gebühren geknüpft.

**6. Totalverlust:** Sobald größere Summen investiert wurden, brechen die Täter den Kontakt ab. Die Plattform ver-

schwindet, und das gesamte investierte Geld ist verloren.

### Nach dem Betrug: Neue Maschen der Täter

Selbst Monate oder Jahre nach einem Betrugsfall können die Täter erneut Kontakt aufnehmen. Sie geben sich als Finanzinstitutionen oder Anwälte aus und behaupten, große Geldsummen, die aus betrügerischen Aktivitäten stammen, seien eingefroren. Um das Geld ausgezahlt zu bekommen, sei eine Gebühr oder Steuer zu zahlen - und sobald die Opfer zahlen, ist auch dieses Geld weg.

### Warnsignale für Betrugsversuche

Die Polizei rät, besonders auf folgende Warnsignale zu achten:

- **Unrealistische Renditeversprechen:** Angebote, mit einem Startkapital von 250 Euro hohe Gewinne zu erzielen, sind ein rotes Flag.
- **Unerwartete Kontaktaufnahme:** Anrufe oder E-Mails von angeblichen Finanzbera-

tern sollten skeptisch betrachtet werden.

• **Drängende Aufforderungen:** Wenn Sie unter Druck gesetzt werden, schnell zu investieren, ist Vorsicht geboten.

• **Unklare Unternehmensangaben:** Fehlt ein Impressum oder eine klare Unternehmensidentität, sollten Sie Abstand halten.

• **Regulierung:** Überprüfen Sie, ob die Plattform reguliert ist und bei der BaFin (Bundesanstalt für Finanzdienstleistungsaufsicht) eingetragen ist.

### Empfehlungen der Polizei Die Kriminalpolizei empfiehlt:

• **Prüfen Sie, wohin Sie Geld investieren! Machen Sie sich mit den Unternehmen und deren Angeboten vertraut.**

• **Lassen Sie sich nicht unter Druck setzen!** Seriöse Finanzdienstleister drängen nicht zu schnellen Entscheidungen.

• **Investieren Sie niemals auf Basis eines unerbetenen Anrufs oder einer E-Mail!**

• **Überprüfen Sie Anbieter gründlich!** Nutzen Sie Ressourcen wie die BaFin oder Verbraucherschutzzentralen.

• **Lassen Sie keine Fernzugriffe zu!** Gewähren Sie unbekannten Personen niemals Zugang zu Ihrem PC oder Smartphone.

• **Bleiben Sie skeptisch!** Lassen Sie sich nicht durch täuschend echt aussehende Gewinne blenden. Überprüfen Sie immer die Seriosität der Quelle.

### Schritte im Falle eines Betrugs

Sollten Sie dennoch Opfer eines solchen Betrugs geworden sein, wenden Sie sich bitte umgehend an die Polizei und erstatten Sie Anzeige. Je schneller Sie handeln, desto größer sind die Chancen, dass Täter gefasst und weitere potenzielle Opfer geschützt werden können. Es ist wichtig, das Bewusstsein für diese Art von Betrug zu schärfen und die Bevölkerung zu sensibilisieren, um finanzielle Schäden zu verhindern.

## Unsere Empfehlungen der Woche:

# Bananenbrot: Der süße Seelentröster aus dem Ofen!

Ein Rezept, das die Seele wärmt und das Herz erfreut



Ein Stück Bananenbrot, das nicht nur köstlich schmeckt, sondern auch ein Stück Heimat und Geborgenheit auf den Tisch bringt. Foto: Vulcano

In Zeiten, in denen wir uns nach Wärme und Geborgenheit sehnen, ist unser Bananenbrot das ideale Rezept. Es verbindet den süßen Geschmack von reifen Bananen mit einer angenehmen Crunchiness durch die geräucherten Schinken-chips. Einfach zuzubereiten und perfekt für Frühstück oder als Snack zwischendurch – dieses Bananenbrot wird schnell zu einem Lieblingsrezept in deiner Küche!

### Zutaten:

- 4 reife Bananen
- 4 EL Honig
- 2 Eier (Gr. M)
- 100 g Weizenmehl

- 100 g geriebene Haselnüsse
- 1 Schuss neutrales Öl (z.B. Sonnenblumenöl)
- 1 Packung Backpulver
- Prise Salz
- 1 Prise Zimt
- **1 Handvoll geräucherte Schinken-chips (im Erlesenes-Laden erhältlich)**

### Zubereitung:

- 1. Bananen zerdrücken:** Die Bananen mit einer Gabel zerdrücken. Tipp: Eine Banane beiseitelegen, halbieren und vor dem Backen in die Masse drücken – für eine schöne Optik!
- 2. Flüssige Zutaten vermengen:** Öl, Eier und Honig gut

verrühren, bis die Masse klumpenfrei ist, und dann zur Bananenmasse geben.

### 3. Trockene Zutaten mischen:

Mehl, Backpulver, eine Prise Salz und Zimt vermengen und zur Bananenmasse hinzufügen.

**4. Chips einarbeiten:** Die geräucherten Schinken-chips vorsichtig unter die Masse heben.

**5. Backen:** Die Masse in eine eingefettete Kastenform füllen und im vorgeheizten Ofen bei 180 Grad etwa 50 Minuten backen.

Guten Appetit!



**AGRAR GmbH Streufdorf**

Steinfelder Straße 2

**Telefon:** (03 68 75) 6 19 19

*Tägliche Qualitätsprodukte*

**Der Metzgermeister empfiehlt:**  
Angebot vom 28.10. bis 30.10.2025

- Schweinekamm m. Knochen 100 g **0,63 €**
- Schmetterlingsschnitzel 100 g **0,98 €**
- Lachsschinken 100 g **1,85 €**
- Wiener 100 g **1,25 €**

**Dienstags frisches Wellfleisch in unseren Filialen, solange der Vorrat reicht!**

Mittwoch in Streufdorf, Donnerstag in Hildburghausen Rostbratwurst.

**FLEISCHEREI STEINER**

*Genuß aus dem Thüringer Land*

Inh. Mirko Steiner: Am Frohnberg 11 (Gewerbegebiet) • 98646 Adelhausen

**Telefon: (0 36 85) 40 52 63 • Fax: (0 36 85) 40 52 64**  
**WWW.FLEISCHEREI-STEINER.DE**

**Angebot 44. KW vom 28.10. bis 30.10.2025**

- Schäufele (Schwein), portioniert, Schwarte geritzt .....100 g **0,84 €**
- Kotelett (Schwein), gesägt, mit oder ohne Speckauflage ..100 g **0,89 €**
- Leberknödel (Schwein), Hausmarke .....100 g **0,99 €**
- Bolognese Italia (Rind, Schwein), küchenfertig portioniert ..100 g **1,49 €**
- Eiersalat (Hausmarke) .....100 g **1,29 €**

**Dienstag - Blut / Schweißkuchen gebacken**  
**Mittwoch - Spint (Wellfleisch) von 9.30 bis 11.30 Uhr**  
**Donnerstag - frische Pferdeboulette mit Soße**

Öffnungszeiten: Di. - Fr.: 8 - 18 Uhr • Sa.: 8 - 12 Uhr

**Angebot der Woche**  
20.10. - 25.10.2025

**FLEISCH:**

- Pökelbraten vom Rind 100g **1,25 €**
- Schweineschulter 100g **0,69 €**
- Schweinebauch 100g **0,75 €**

**HAUSGEMACHT & LECKER:**

- Pfeßkopf in der Blase 100g **1,11 €**
- Gewürzschinken 100g **1,15 €**
- Haussalami 100g **1,65 €**

**EMPFEHLUNG DER WOCHE:**

- Kassler-Zwiebelfleisch 100g **1,39 €**
- Pizzafleischkäse im Glas Stück **3,00 €**

**FREITAGSKRACHER:**

- Kotelett vom Schwein 100g **0,75 €**

Unsere Filialen: Stammfiliale Norma-Markt Filiale am Lidl Römhild Hildburghausen Schleusingen 036948 85727 03685 404114 036841 557875

Filiale in Landmarkt Schackendorf Eislefelder Str. 66 03681 317592 03685 6879132

**FLEISCHEREI**

**98646 Reurieth**  
**Bahnhofstraße 201**

Wir garantieren bei unseren Fleisch- und Wurstwaren die Herstellung aus heimischer Produktion.

**Verkauf ♦ Imbiss**

Das Angebot ist gültig vom 27.10. bis 01.11.2025

- Rinderrouladen** ..... 100 g **1,50 EUR**
- Rinderschmorbraten** ..... 100 g **1,10 EUR**
- Rinderbeinscheiben** ..... 100 g **0,79 EUR**
- Rinderfilet** ..... 100 g **3,10 EUR**
- Rindfleischpaket (auf Vorbestellung)** . 10 kg **120,00 EUR**

Neue Öffnungszeiten: Montag bis Dienstag: 8.00 bis 12.00 Uhr • Mittwoch bis Freitag: 8.00 bis 17.00 Uhr • Samstag: 8.00 bis 11.00 Uhr

**Agrargenossenschaft „Werratal“ e.G.**  
Telefon: (0 36 85) 70 96 97  
www.agrar-pfersdorf-reurieth.de

# Jetzt durchstarten – 50 Plätze für mehr Fitness und Lebensfreude!

Fit werden mit Unterstützung der Krankenkasse – exklusiv im „Fit for Life“ Hildburghausen

**Anzeige: Hildburghausen.** Endlich etwas für sich selbst tun – mit einem Programm, das wirklich wirkt und auch noch von der Krankenkasse bezahlt wird! Das „Fit for Life“ in Hildburghausen bietet jetzt exklusiv **50 Personen** die Möglichkeit, mit dem innovativen **myfitness-Programm** ihre körperliche Fitness zu steigern. Das Beste daran: **Die gesetzlichen Krankenkassen übernehmen bis zu 100 Prozent der Kosten!**

Ob du dich morgens müde und unfit fühlst, bei kleinen Anstrengungen schnell außer Atem kommst oder einfach wieder mehr Energie im Alltag haben möchtest – dieses Programm ist genau das Richtige. Das **myfitness Online-Coaching** begleitet dich **acht Wochen lang** mit motivierenden Videoeinheiten, spannenden Übungen und wertvollen Gesundheitstipps.

Das Programm wurde unter wissenschaftlicher Leitung von **Professor Dr. Geisler** von der renommierten **Sportuniversität Köln** entwickelt. In den wöchentlichen Coaching-Videos erfährst du, warum gezieltes Training nicht nur Kraft und Ausdauer steigert, sondern



auch die Basis für ein dauerhaft gesundes Leben schafft. Zwei erfahrene Trainer zeigen dir leicht verständlich die besten Übungen – ganz bequem von zu Hause aus.

**Teilnehmer berichten begeistert:**

„Schade, dass die acht Wochen schon vorbei sind. Ich habe mich jede Woche auf mein Coaching gefreut!“

Oder: „Ich hätte nie gedacht, dass ein Online-Coaching so viel Spaß machen kann – absolut empfehlenswert!“

Und es kommt noch besser: Das „Fit for Life“ lädt dich zusätzlich ein, **acht Wochen lang kostenfrei vor Ort zu trainieren**. Dort kannst du mit deinem persönlichen Gesundheitstrainer gezielt an deiner Fitness arbeiten, das umfangreiche Kursangebot nutzen und im Wellnessbereich entspannen – alles inklusive!

**Interessiert?** Dann informiere dich jetzt kostenlos und unverbindlich im „Fit for Life“ Hildburghausen unter **03685 / 703644**.

Tu etwas für dich und deine Gesundheit – **der erste Schritt liegt nur einen Anruf entfernt!**

Bei Interesse bitte bis **3. November 2025** anmelden.

Telefon: **03685 / 703644**

oder online unter: **www.fit-for-life.com**



# Fit for Life



Micha und Basti vom „Fit for Life“ in Hildburghausen freuen sich auf alle, die gemeinsam fitter werden wollen.

Foto: „Fit for Life“

**Fit for Life**

Sigune und Michael Swieczkowski  
Am Friedhof 31  
98646 Hildburghausen

Telefon: 03685 / 703644

Mail: fit-for-life@t-online.de

**Öffnungszeiten:**

**Mo & Mi:** 08.30 - 21.00 Uhr

**Di:** 13.00 - 21.30 Uhr

**Do:** 13.00 - 21.00 Uhr

**Fr:** 8.30 - 21.30 Uhr

**Sa, So:** 13.00 - 18.00 Uhr

**Feiertage:** Siehe Aushänge

oder in unserer App „Fit for Life“

## Bei Kribbeln, Brennen und tauben Füßen

Interview mit Prof. Dr. med. Stephan Martin



Prof. Dr. med. Stephan Martin.

Foto: Privat

**Wie äußert sich diese Krankheit?**

Die Beschwerden können ganz vielfältig sein, häufig berichten Patienten über Kribbeln, Brennen oder Taubheitsgefühle in den Füßen. In seltenen Fällen kommt es zu einschießenden Schmerzen in die Füße und Beine, die sich wie Stromstöße anfühlen. Besonders treten diese Symptome abends auf, wenn man zur Ruhe kommt oder im Bett liegt.

**Was sind die Ursachen der Krankheit?**

Eine sehr häufige Ursache ist der Diabetes mellitus – die Zuckerkrankheit. Wenn der Blutzucker über viele Jahre erhöht war, können die Nervenscheiden geschädigt werden. Das sind eigentlich die Isolatoren der Nervenfasern, genau wie bei Stromleitungen kommt es – wenn deren Isolation defekt ist – zu Kurzschlüssen. So ähnlich kann man sich das auch im Körper vorstellen. Es gibt aber auch andere Gründe für eine Polyneuropathie wie über Jahre erhöhter Alkoholkonsum. In manchen Fällen, ca. 1/3, sind keine Ursachen zu finden.

**Wie viele Menschen sind von der Krankheit betroffen?**

Es gibt da keine verlässlichen Zahlen. Beim Diabetes kann man nach 10-15 Jahren Diabetesdauer bei bis zu 50% der Patienten Nervenschäden nachweisen.

**Wie beeinträchtigt die**

**Krankheit ihren Alltag?**

Wenn man Kribbeln in den Füßen verspürt kann das etwas stören, bei nächtlichen einschießenden Schmerzen oder Brennen in den Füßen kann der Nachtschlaf erheblich beeinträchtigt werden. Wenn man keine Nacht mehr durchschlafen kann, ist die Lebensqualität ziemlich eingeschränkt.

**Welche Aussichten auf Heilung gibt es?**

Wenn Nervenschäden vorliegen kann man durch die Beseitigung der Ursache nur das Voranschreiten verhindern. Deshalb ist es wichtig, den Diabetes gut einzustellen. Erhöhte Blutzuckerwerte tun in den

ersten Jahren nicht weh, später lässt sich da nur wenig machen.

**Welche Therapieverfahren werden angewandt?**

Bei den Schmerzen wirken die üblichen Schmerzmittel kaum. Medikamente, die eigentlich für Depressionen oder Krampfanfällen entwickelt wurden haben bei solchen Nervenschmerzen eine ganz gute Wirksamkeit.

Leider haben diese Medikamente auch erhebliche Nebenwirkungen wie Müdigkeit oder Mundtrockenheit. Es gibt aber auch physikalische Verfahren wie die Hochtontherapie, die sich sehr günstig auf die Beschwerden auswirken.

**Bei Kribbeln, Brennen und tauben Füßen**

**Beratungstag\***  
zum Thema „Polyneuropathie“  
(auch telefonisch möglich)

**Do. 06.11.2025**

**Jetzt anmelden und Testangebot sichern!**

**☎ 03685 - 7 96 60**

\*keine Diagnostik

**Apothekerin Eva-Maria Löhner**  
**Markt 1 | 98646 Hildburghausen**  
Mo. - Fr. 07.45 - 18.00 Uhr | Sa. 08.00 - 12.00 Uhr

## Glück im Unglück in der Henneberg-Klinik

Schnelles Handeln verhindert Schlimmeres – Klinikbetrieb lief reibungslos weiter

**Hildburghausen.** Große Aufregung am Mittwochvormittag, dem 15. Oktober 2025, in der Henneberg-Klinik Hildburghausen: Gegen 10 Uhr bemerkten Mitarbeiter der Haustechnik eine Rauchentwicklung im ehemaligen Laborbereich der Klinik. Was zunächst nach einem ernstem Brandereignis aussah, konnte dank des schnellen und überlegten Handelns der Beschäftigten rasch unter Kontrolle gebracht werden. Noch bevor die alarmierte Feuerwehr eintraf, hatten die Haustechniker den Brand bereits gelöscht.

Für die Patienten und das Klinikpersonal bestand zu keinem Zeitpunkt Gefahr. Die hauseigenen Sicherheitsmaßnahmen griffen sofort: Brandmelder schlugen an, interne Alarmketten wurden ausgelöst, und die Mitarbeiter handelten ruhig und besonnen. So wurde die Situation schnell und professionell gemeistert.

Kurz darauf trafen auch die Einsatzkräfte von Feuerwehr und Polizei ein. Sie kontrollierten den betroffenen Bereich gründlich, um sicherzugehen, dass keine weiteren Brandherde oder Gefahrenquellen vorhanden waren. Nach einer sorgfältigen Überprüfung konnte Entwarnung gegeben werden:

Weder Rauch noch Hitze hatten sich auf andere Teile des Gebäudes ausgebreitet. Eine Evakuierung der Klinik war daher nicht notwendig, und der Klinikbetrieb konnte ohne Unterbrechung fortgesetzt werden.

„Unsere Sicherheits- und Brandschutzsysteme haben zuverlässig funktioniert, und das schnelle, besonnene Handeln unseres Haustechnik-Teams hat Schlimmeres verhindert“, erklärte die Klinikleitung in einer Mitteilung. „Wir sind sehr dankbar für die umsichtige Reaktion unserer Mitarbeiter, die in dieser Situation einen kühlen Kopf bewahrt haben. Ebenso gilt unser Dank der Feuerwehr und der Polizei für ihr rasches und professionelles Vorgehen.“

Wie die Klinik weiter mitteilt, wurden alle vorgeschriebenen Sicherheits- und Brandschutzmaßnahmen konsequent eingehalten. Die zuständigen Behörden haben noch am selben Tag die Ermittlungen zur genauen Brandursache aufgenommen. Nach ersten Erkenntnissen könnte ein technischer Defekt oder ein Kurzschluss im Laborbereich die Ursache gewesen sein. Der entstandene Sachschaden wird nach einer ersten Schätzung als gering eingestuft.

# Musikalischer Herbstausklang auf Schloss Bedheim

Cornelius Kirfel-Rühle begeistert mit seinem Album „MILKWOOD“

Bedheim. Zum Saisonausklang auf Schloss Bedheim lädt der Förderverein Schloss Bedheim e. V. am Sonntag, dem 26. Oktober 2025, um 16 Uhr herzlich ein. Der Singer-Songwriter Cornelius Kirfel-Rühle aus Meiningen präsentiert sein neuestes Musikalbum „MILKWOOD“ mit eigenen Kompositionen und Texten aus verschiedenen Musikrichtungen – von Rock über Indie bis hin zu gefühlvollen Balladen. Der Eintritt ist frei, Spenden sind willkommen. Für das leibliche Wohl sorgt das Schlosscafé mit Torten, Obstkuchen, Äpfeln, Walnüssen und frischem Apfelsaft. Ein Nachmittag voller Musik, Genuss und herbstlicher Stimmung erwartet die Besucher.

# Arbeitseinsatz auf der Steinsburg

Steinsburgfreunde laden Helfer zur Pflege der Blockmeere ein

Römhild. Die Steinsburgfreunde laden am Samstag, dem 25. Oktober 2025, zum traditionellen Herbstarbeits-einsatz auf der Steinsburg ein. Treffpunkt ist um 8.30 Uhr auf dem Parkplatz am Waldhaus. Gemeinsam werden Tot- und Bruchholz gesammelt

und verbrannt, um die Blockmeere freizuhalten und das historische Bodendenkmal zu pflegen. Wetterfeste Kleidung, Arbeitshandschuhe, feste Schuhe sowie Axt, Handsäge, Motorsäge und Astschere sollten mitgebracht werden. Zum Abschluss des Einsatzes erwartet alle Helfer eine gemeinsame Mahlzeit vor der Seeberhütte, zubereitet von Hobbykoch Kai. Der Vorstand freut sich über zahlreiche Teilnehmer und gerne auch über Freunde der Gleichberge, die beim Erhalt der Steinsburg aktiv mithelfen möchten.

Der Vorstand freut sich über zahlreiche Teilnehmer und gerne auch über Freunde der Gleichberge, die beim Erhalt der Steinsburg aktiv mithelfen möchten.

# Erlesenes

Südhüringer Rundschau

Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 9 - 17 Uhr

Telefon: 0 36 85 / 79 36 0, [erlesenes.info](http://erlesenes.info)

Untere Marktstr. 17, 98646 Hildburghausen

Genuss

Geschenke

Lieblingsstücke



Wir sind ein Laden der besonderen Art in Hildburghausen. Bei uns finden Sie Geschenke für jeden Anlass und Dekoartikel für jeden Geschmack. Ob Sie eine originelle Idee für ein Geburtstags-geschenk oder eine passende Weihnachtsdeko suchen, ob liebevoll gepackte Geschenksets, aromatische Kaffee- und Tee-Spezialitäten, praktische oder witzige Accessoires für Büro und Zuhause - bei uns finden Sie außergewöhnliche Produkte, die es nicht an jeder Ecke gibt. Hochwertige Weine und Spirituosen, feine Senfe, Honig, Marmeladen, Gewürze und nachhaltig produzierte Schokolade erfreuen anspruchsvolle Genießer. Küchen-Utensilien, Lampen und clevere Accessoires für die Wohnung runden unser außergewöhnliches Angebot ab. Wir wünschen Ihnen beim Stöbern viel Vergnügen!



## Einzigartige Geschenkideen, die Ihre Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter lieben werden.

Mitarbeitergeschenke zu Weihnachten, zum Geburtstag und Jubiläum, aber auch Präsente für Mandanten, Kunden und Geschäftspartner - unser Sortiment besteht sowohl aus handgefertigten Produkten kleinerer Manufakturen, als auch bekannter Markenartikel sowie regionalen und internationalen Leckereien. Des Weiteren achten wir stark auf Bio-Qualität und bieten immer mehr Produkte an, welche vegan und glutenfrei sind.

Sprechen Sie uns an *individuelle* und wir fertigen Ihnen *Geschenkekörbe*



# Herbstzauber im Wasserschloss Mitwitz

Farben, Genuss und Inspiration für alle Sinne



Wenn sich das Wasserschloss Mitwitz in goldenes Herbstlicht taucht, wird der Besuch beim „Herbstzauber“ zu einem Erlebnis für alle Sinne – von Kunst und Handwerk bis zu kulinarischem Genuss.  
Foto: Arcos Suhl GmbH

**Mitwitz.** Wenn sich das Laub in warmen Tönen färbt und das historische Wasserschloss Mitwitz seine Tore öffnet, verwandelt sich das Anwesen in ein Paradies für

freuden ein.

Mehr als **50 Aussteller** präsentieren im weitläufigen Park, im Schlosshof und in den prachtvollen Innenräumen ihre kreativen Ideen. Von handgefertigten Wohnaccessoires und eleganten Möbelstücken über feine Mode und Schmuck bis hin zu duftenden Kräuterfladen, edlen Weinen und regionalen Spezialitäten – hier ist für jeden Geschmack etwas dabei.

Besonders beliebt ist der „Treffpunkt Kunst“, organisiert vom Verein Regionale Kunstförderung Kronach e. V. unter Leitung von **Ingo Cesaro**. Inmitten des historischen Ambientes zeigen renommierte Künstlerinnen und Künstler ihre Werke, geben Einblicke in ihre Arbeit

und laden zum persönlichen Austausch ein.

Auch musikalisch hat der Herbstzauber viel zu bieten: **Linda Trillhaase** sorgt am Samstag und Sonntag mit poetischen Chansons und sanften Klängen von Akkordeon, Geige und Gitarre für eine besondere Atmosphäre.

Der Herbstzauber ist am **Freitag von 13 bis 18 Uhr**, am **Samstag und Sonntag von 10 bis 18 Uhr** geöffnet (letzter Einlass 17 Uhr). Der **Eintritt beträgt 8 Euro**, ermäßigt **6 Euro**, im Vorverkauf **bis 25. Oktober 7 bzw. 5 Euro**. Eine **Dauerkarte** ist für **15 Euro online** (auf [www.gartenkoenig.com](http://www.gartenkoenig.com)) **erhältlich**. Parkplätze stehen ausreichend zur Verfügung, und auch Hunde sind an der Leine willkommen.

Umwelt & Natur | Lifestyle & Ambiente | Spezialitäten & Pflanzliches

**24.-26. Oktober**

**HERBSTZAUBER**

Marktplatz für **LEBENSART & KUNST**

**WASSERSCHLOSS MITWITZ**

[www.gartenkoenig.com](http://www.gartenkoenig.com)  
info@gartenkoenig.com • 03681 - 45 29 80

## Secondhand-Basar in Eisfeld

Herbst- und Winterbekleidung für Babys und Kinder entdecken



Foto: Adobe Stock

**Eisfeld.** Am **Samstag, dem 25. Oktober 2025**, öffnet das **Basarteam Eisfeld** von **9 bis 11.30 Uhr** die Türen des **Volkshauses** zum beliebten **Secondhand-Basar für Baby- und Kinderbekleidung**. Hier finden Eltern, Großeltern und alle Interessierten eine große Auswahl an **Herbst- und Winterbekleidung** für die Kleinsten – nachhaltig, günstig und in guter Qualität.

Für **Schwangere** gibt es

bereits am **Freitag, dem 24. Oktober 2025**, von **20 bis 21 Uhr** die Möglichkeit, gemeinsam mit einer Begleitperson einzukaufen. Bitte den **Mutterpass** nicht vergessen.

Auch das leibliche Wohl kommt nicht zu kurz: Am **Samstag ab 9 Uhr** laden **frische Bratwürste vom Grill** zum Stärken ein. Das Basarteam freut sich auf zahlreiche Besucher und einen regen Austausch rund um **Kinderbekleidung** und **Spielsachen**.

## Es wird wieder gereizt! Preisskat im Dorfgemeinschaftshaus Dingsleben

**Dingsleben.** Am **Samstag, dem 25. Oktober 2025**, heißt es für alle Skatfreunde wieder „**Reizen, Stechen, Gewinnen**“: Um **14 Uhr** lädt der **Turnierorganisator Benjamin Frank** gemeinsam mit dem **SV 08 Dingsleben** zum **Preisskat** ins **Dorfgemeinschaftshaus** (neben der Kirche) ein.

Gespielt werden **drei Serien à 36 Spiele**, nach den offiziellen **Regeln des DSKV**.

Das **Startgeld** beträgt **15 Euro** und wird vollständig als **Preisgeld** ausgezahlt. Das Turnier findet im Rahmen der **1225-Jahr-Feier von Dingsleben** statt.

**Anmeldungen** werden unter **Telefon 0175/4003435** entgegengenommen. Skatfreunde können sich auf einen spannenden **Nachmittag** voller Spiel, Spaß und Strategie freuen.

## Faszinierende Unterwasserwelt entdecken

Aquarienfrende Bad Königshofen laden zum Tag der offenen Tür ein



Bunte Fischvielfalt hautnah erleben: Beim **Tag der offenen Tür** zeigen die **Aquarienfrende Bad Königshofen** ihre schönsten Becken und geben Einblicke in die faszinierende Welt der **Aquaristik**. Foto: **Aquarienfrende Bad Königshofen e.V.**

**Bad Königshofen.** Wer schon immer einmal in die bunte Welt der **Aquaristik** eintauchen wollte, hat dazu am **Sonntag, dem 26. Oktober 2025**, die perfekte Gelegenheit: Die **Aquarienfrende Bad Königshofen e.V.** öffnen

von **10 bis 16 Uhr** die Türen ihres Vereinsheims im **Untergeschoss der FrankenTherme** und laden herzlich zum **Tag der offenen Tür** ein.

In rund **50** liebevoll gestalteten **Aquarien** können Besucher eine beeindruckende Vielfalt an **Zierfischen**, **Pflanzen** und **Garnelen** bestaunen – viele davon stehen auch zum **Verkauf**. Für **fachkundige Beratung** rund um die **Haltung** und **Pflege** der Tiere stehen die **Vereinsmitglieder** gerne bereit.

Auch für das **leibliche Wohl** ist gesorgt: An der **Kaffee- und Kuchenbar** warten hausgemachte **Kuchen** und **aromatischer Rhön-Kaffee** von der **Kaffeerösterei Bühner**. Während die **Erwachsenen** entspannen, können sich die

**Kinder** am **Spietisch** austoben oder die **Themenbecken** der öffentlichen **Schauanlage** entdecken.

Die **Vorstandschafft** der **Aquarienfrende** freut sich auf zahlreiche **Besucher** und **interessante Gespräche**. Das **Vereinsheim** ist übrigens auch **jeden Donnerstagabend ab 19 Uhr** geöffnet. Weitere **Informationen** gibt es unter [www.aquarienfrendebadkoenigshofen.de](http://www.aquarienfrendebadkoenigshofen.de).

**Tag der offenen Tür**  
„Zierfische & mehr“  
**26.10.2025** von 10-16 Uhr  
FrankenTherme Bad Königshofen

- Zierfische
- Wasserpflanzen
- Wirbellose
- Fachkundige Beratung
- Zubehör

Die Idee für einen **Familienausflug**  
Rhön Kaffee & selbstgebackener Kuchen  
Spiele & Basteln am **Kindertisch**

**HALLOWEEN PARTY**

**TEKK& HOUSE / EDM FLOOR**

**EINLASS AB 20:30 UHR**

**KULTURHAUS EISHAUSEN**

**31.10.2025**

**80er 90er PARTY**

**KULTURHAUS EISHAUSEN**

**01.11**

# Kirmes in Linden

vom 23. bis 26. Oktober 2025

DO 23 OKT FR 24 OKT SA 25 OKT SO 26 OKT



@kirmeslinden

## KIRMES LINDEN

### 23. OKT DONNERSTAG EINTRITT FREI

18 Uhr Ansaufen im Saal mit der Compertshäuser Blaskapelle und Kirmesessen

### 24. OKT FREITAG

18 Uhr Kirmesgottesdienst  
19 Uhr Sprüche im Saal  
20 Uhr Kirmestanz mit Rhöner Gaudi  
24 Uhr Showtanz  
02 Uhr **Aftershow** Beatzz in der Bar



### 25. OKT SAMSTAG

08 Uhr Ständchen im Dorf mit Fuba  
20 Uhr Kirmestanz mit Rhöner Gaudi  
24 Uhr Showtanz  
02 Uhr **Aftershow** Beatzz in der Bar



### 26. OKT SONNTAG EINTRITT FREI

10 Uhr Frühshoppen mit Fuba  
12 Uhr Mittagstisch  
14 Uhr Kirmespredigt  
15 Uhr Kindertanz mit Kaffee & Kuchen

HALBER EINTRITT FÜR ALLE KIRMESGESELLSCHAFTEN AB 5 PERSONEN IM KIRMESSHIRT



### Lang & Neundorf Heizung - Lüftung - Sanitär GmbH

Roter Hügel 9  
98646 Hildburghausen  
Tel. 0 36 85 / 70 97 67  
Fax 0 36 85 / 70 94 92  
info@lang-neundorf.de  
www.lang-neundorf.de

„  
*Liebe Gäste, liebe Einwohner von Linden, es ist wieder Kirmes – und wir wünschen euch gesellige Stunden, gute Musik, leckeres Essen und viele fröhliche Begegnungen.*

Mit herzlichen Grüßen  
Euer Team von UNGLAUB & FISCHER GBR

Allen Mitwirkenden und Gästen der Kirmes wünschen wir viel Spaß und gute Unterhaltung in Linden.

## Jana Elsner

- Friseur
- Kosmetik
- med. Fußpflege

Lindener Dorfstraße 58 • 98646 Straufhain  
Telefon: 03 68 75 / 50 97 74 • Mobil: 0170 / 28 03 345



### ELEKTRO MAI

kompetent erfahren zuverlässig

Wir wünschen allen Gästen viel Spaß und gute Unterhaltung zur Kirmes.

André Mai · Lindener Dorfstraße 17 · 98646 Straufhain  
Tel. 036875 69526 · elektromailinden@aol.com  
www.Elektro-Mai-Linden.de

KFZ & KAROSSERIEBAU MEISTERBETRIEB  
LACKIERFACHBETRIEB  
UNGLAUB & FISCHER GBR

WIR SUCHEN VERSTÄRKUNG

KAROSSERIEBAUER (miwid)  
LACKIERER (miwid)

ab sofort zur Festeinstellung

Lindener Dorfstr. 77, 98646 Straufhain  
Tel.: 03 68 75 - 79 39 00 - Mail: unglaub-fischer-gbr@gmx.de

### ZB ZÖLLER LEITUNGSBAU

Horizontalbohrungen in allen Bodenklassen • grabenloses Bohrverfahren bis 200 m • Tiefbauarbeiten • Verlegung von Leitungen jeglicher Art • Herstellung der verschiedenen Oberflächenstrukturen • Störungsservice • Vermietung von Baugeräten • Transportleistungen (LKW mit Tieflader bis 40 t)

Matthias Zöller  
Mönchshof 10  
98630 Römhild

Telefon: 036948 / 826400 • Mobil: 0172 / 7818677  
E-Mail: info@z-lb.de • Internet: www.z-lb.de

# Saalkirmes in Veilsdorf

24. bis 27. Oktober 2025

## Veilsdorf tanzt, lacht und feiert – es ist wieder Kirmeszeit!

Vier Tage Musik, Tradition und Lebensfreude: Die Veilsdorfer Saalkirmes ruft!

**Veilsdorf.** Wenn die Abende wieder länger werden, der Herbstwind durchs Dorf zieht und die bunten Blätter tanzen, dann weiß in Veilsdorf jedes Kind: **Es ist wieder Saalkirmeszeit!** Vom **24. bis 27. Oktober 2025** steht das ganze Dorf Kopf – vier Tage voller Musik, Tanz, Brauchtum und echter Dorfgemeinschaft.

Los geht's am **Freitag, dem 24. Oktober**, um **13 Uhr** auf dem Sportplatz. Dort stemmen die Männer des Dorfes mit vereinter Kraft den festlich geschmückten „Mähm“, den Kirmesbaum, in die Höhe – ein Stück lebendige Tradition, die Jung und Alt gleichermaßen begeistert. Wenn der Baum endlich steht, darf gefeiert werden: **Ab 20 Uhr** lädt die Kirmesgesellschaft zum fröhlichen **Ansaufen im Rathausaal** ein. Für die passende Stimmung sorgt die Kapelle „Rehbachtaler“, die den Saal mit Musik, Schunkeln und guter Laune erfüllt.

Der **Samstag** beginnt früh – und laut! **Ab 8 Uhr** zieht die Kirmesgesellschaft gemeinsam mit der Kapelle durch die Straßen und bringt mit fröhlichen Ständen den Klang der Kirmes in jedes Haus. Wer bis dahin noch schläft, wird spätestens jetzt liebevoll geweckt. Am Abend wird es dann festlich: **Ab 20 Uhr** lädt die Band „LOGO – die Band“ zum großen **Kirmestanz im Rathausaal**. Hier wird getanzt, gesungen, gelacht und gefeiert, bis die letzten Töne verklungen sind.

Am **Sonntag** geht's musikalisch weiter: Schon **ab 8 Uhr** ist die Kirmesgesellschaft wieder im Dorf unterwegs, bevor um **13.30 Uhr** das **Verlesen der „Sprüch-**

**le“ am Mähm** beginnt – eine Tradition, bei der mit einem Augenzwinkern und viel Humor die kleinen Missgeschicke des Dorflebens aufs Korn genommen werden. Da bleibt kein Auge trocken, und manch einer nimmt sich selbst mit einem Lächeln auf die Schippe.

**Ab 15 Uhr** gehört der Rathausaal dann den Kleinsten. Beim fröhlichen **Kindertanz** mit „Disco Mühle“ kommen alle Nachwuchskirmesfreunde

auf ihre Kosten – mit Musik, Spielen und jeder Menge Spaß. Hier zeigt sich: Die Kirmestraktion lebt, und die nächste Generation steht schon bereit!

Am **Montag** klingt die Saalkirmes gemütlich aus. **Ab 10 Uhr** lädt der „**Blaue Bock**“ in die Turnhalle zum **geselligen Beisammensein** ein – mit Musik, gutem Essen und vielen Geschichten vom Wochenende. Wer's zünftig mag, bleibt bis zum

Abend, denn um **18 Uhr** steht noch das beliebte „**Gögerschlagen**“ auf dem Programm – ein uralter Brauch, der jedes Jahr für Spannung, Spaß und jede Menge Lacher sorgt.

Die Veilsdorfer Saalkirmes ist mehr als nur ein Fest – sie ist das Herzstück des Dorflebens, ein Stück Heimat, das Generationen verbindet, ob man mittanzt, mitsingt oder einfach mitfeiert.

### SAALKIRMES VEILSDORF




**Freitag 24.10.**  
**ab 13 Uhr** Mähm aufstellen auf dem Sportplatz  
**ab 20 Uhr** Ansaufen im Saal mit den „Rehbachtalern“

**Samstag 25.10.**  
**8-12 Uhr** Ständle durchs Oberdorf  
**ab 20 Uhr** Kirmestanz mit „LOGO-die Band“ im Saal

**Sonntag 26.10.**  
**8-12 Uhr** Ständle durchs Unterdorf  
**13:30 Uhr** Sprüchle am Mähm  
**ca. 15 Uhr** Kinderkirmes im Saal mit „Disco Mühle“

**Montag 27.10.**  
**ab 10 Uhr** Blauer Bock in der Turnhalle  
**18 Uhr** Gögerschlagen an der Turnhalle

**Nachkirmes am 22.11.**  
**mit „Ohne Filter“**

24.-27. Oktober



*Wir wünschen den Gästen und Teilnehmern der Veilsdorfer Kirmes viel Spaß und gute Unterhaltung.*

### Veilsdorfer

## Fischspezialitäten

GmbH



Schackendorfer Str. 206 • 98669 Veilsdorf • Tel.: (0 36 85) 6 80 11 • Fax: 6 80 16

## Rauschert

**Ihre Herausforderung. Unsere Technologie.**

**Rauschert Kloster Veilsdorf GmbH**  
 Industriestraße 1  
 98669 Veilsdorf  
 Telefon: 03685 / 685-0  
 E-Mail: info@rkv.rauschert.de



**SCHWARZBACHER**  
 Helles

Inhalt: 0,5l  
Alkoholf: 4,9% vol.

### Saalkirmes in Veilsdorf!

Lasst uns gemeinsam das Leben feiern, die Energieeffizienz im Blick behalten und die besten Momente genießen. Prost auf eine tolle Zeit und unvergessliche Erinnerungen!

Herzliche Grüße,  
 Euer Schornsteinfegermeister und Gebäudeenergieberater  
**André Witter**



**Fa. André Witter**  
 Am Berg 298  
 98669 Veilsdorf  
**Mail:** witterandre@gmail.com  
**Mobil:** 0160 / 96927029  
**Tel.:** 03685 / 682001  
**Fax:** 03685 / 682597

**Wir haben noch freie Plätze für unsere Silvesterreisen! Sichere dir jetzt deinen Platz und starte das neue Jahr voller Freude!**

## LEIPOLD-REISEN



**Busunternehmen Leipold OHG**

**Öffnungszeiten:**

Mo. 9:00-12:00	Bahnhofstraße 97 98669 Veilsdorf
Di. 9:00-12:00 14:00-16:30	www.leipold-reisen.de
Mi. 9:00-12:00	info@leipold-reisen.de
Do. 9:00-12:00 14:00-17:00	Telefon: 03685/682105
Fr. 9:00-12:00 14:00-15:30	Fax: 03685/ 682579

*Gönnen Sie sich, anlässlich der Saalkirmes, ein paar gesellige Stunden in Veilsdorf.*

## Praxis für Physiotherapie

Antje Niedwetzki  
 Nach Wildenrod 3  
 98669 Veilsdorf  
 Fon / Fax: (03685) 68 24 41



## DACHBAU HABERMANN

**Dachbau Habermann GbR**

Unterer Leitenweg 122 • 98669 Veilsdorf  
**Mobil: 01 71 - 81 44 12 5 • 01 60 - 72 69 64 7**  
 info@dachbau-habermann.de



# Malerbetrieb Ludwig – Ihr Experte für strahlende Sauberkeit und Qualität!



Das neue, revolutionäre Reinigungssystem ermöglicht ohne Gerüst bis zu 19 Meter hoch zu reinigen! Foto: Privat

**Anzeige: Waldau.** Seit mehr als 33 Jahren steht Mike Ludwig für handwerkliche Exzellenz im Maler- und Dekorationsbereich. Der Malerbetrieb hat sich über die Jahre einen hervorragenden Ruf erarbeitet, dank seines umfassenden Know-hows und der sorgfältigen sowie professionellen Ausführung aller Arbeiten.

Ob es sich um Malerarbeiten in Wohnräumen, Tapezierarbeiten oder dekorative Gestaltungen handelt – bei uns sind Sie in besten Händen.

Zusätzlich zu den klassischen Maler- und Tapezierarbeiten bieten wir auch umfassende Dienstleistungen in den Bereichen Fassadenanstrich,

Bodenverlegung und andere Bodenarbeiten an. Unsere Expertise erstreckt sich über verschiedene Materialien und Techniken, sodass wir individuelle Lösungen für jedes Projekt anbieten können.

**Neu: Innovatives Reinigungssystem**

Wir freuen uns, Ihnen unser neuestes Angebot vorzustellen: Ein revolutionäres Reinigungs-

system, das es uns ermöglicht, ohne Gerüst bis zu 19 Meter hoch zu reinigen! Dieses System bedeutet für Sie eine enorme Zeit- und Kostenersparnis, da wir Fotovoltaikanlagen, Fassaden, Industriehallen, Tankstellen, Terrassen, Dächer, Einfahrten und Wege effizient und gründlich direkt vom Boden aus reinigen können.

Dank unserer speziellen Carbon- und Glasfaserstangen sowie modernster Geräte wie der Roof-Wand können wir eine gründliche Reinigung gewährleisten, die sowohl effektiv als auch schonend ist. Diese Technik minimiert das Risiko von Beschädigungen an Oberflächen und ermöglicht es uns, selbst schwer zugängliche Bereiche problemlos zu erreichen.

**Warum Malerbetrieb Ludwig?**

**• Erfahrung und Fachwissen:** Mit über drei Jahrzehnten Erfahrung in der Branche verstehen wir die Bedürfnisse unserer Kunden und setzen unser

Know-how gezielt ein, um optimale Ergebnisse zu erzielen.

**• Kundenzufriedenheit:** Ihre Zufriedenheit steht bei uns an erster Stelle. Wir hören zu, beraten Sie eingehend und setzen Ihre Wünsche kompetent um.

**• Umweltbewusst:** Unser neues Reinigungssystem ist nicht nur effizient, sondern auch umweltfreundlich. Wir setzen auf nachhaltige Methoden und Materialien, die der Umwelt zugutekommen.

**• Individuelle Lösungen:** Jedes Projekt ist einzigartig. Wir bieten maßgeschneiderte Lösungen, die auf Ihre speziellen Anforderungen zugeschnitten sind.

Lassen Sie sich von uns umfassend beraten und entdecken Sie, wie wir Ihre Räumlichkeiten und Außenbereiche zum Strahlen bringen können! Kontaktieren Sie uns noch heute für eine unverbindliche Beratung und überzeugen Sie sich selbst von unserem herausragenden Service und den beeindruckenden Ergebnissen!

**Malerbetrieb Ludwig**

Am Sportplatz 18  
98553 Schleusingen/  
OT Waldau

**Mail:**  
malerludwig@t-online.de  
**Mobil:** 0172/2178586



**Entdecken Sie jetzt unsere revolutionäre Osmoseanlage!**



## Leserreisen

# Südhüringer Rundschau

Ihre Reisehotline:

09534 / 92 20 20

Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 10 - 16 Uhr

www.frankenland-reisen.de

### Erholsame Weihnachtstage im Herzen Sloweniens

Genuss, Natur und unvergessliche Ausflüge – perfekt kombiniert mit Wohlfühlkomfort

**5** Tage, Busreise  
p.P. im DZ € **799,-**

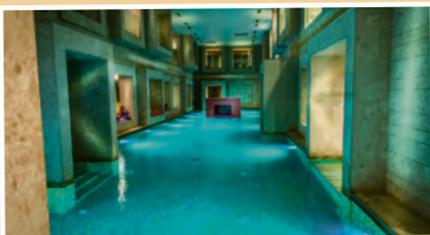


**IHR REISETERMIN:**  
23. – 27. Dezember 2025

**IHRE LEISTUNGEN**

- ✓ Fahrt im modernen Premium Reisebus
- ✓ Doppelzimmer mit Bad oder DU/WC
- ✓ 4 x Übernachtung im Hotel Rimski Dvor\*\*\*\*superior
- ✓ 4 x Frühstücksbuffet
- ✓ 4 x Abendessen in Buffetform
- ✓ Begrüßungsgetränk
- ✓ Ausflug Ljubljana inkl. Reiseleitung
- ✓ 1 x Kaffee und Kuchen im Hotel
- ✓ Maribor und Weinprobe mit Reiseleitung
- ✓ Celje und Käseverkostung
- ✓ Eintritt ins Fitness Zentrum Spartakus
- ✓ Nutzung von Bademantel und Hausschuhen
- ✓ Nutzung des Badekomplexes der Rimske Terme
- ✓ Kaffee und Kuchen am Anreisetag
- ✓ Frankenland-Reisebegleitung

**IHR REISEPREIS PRO PERSON:**  
Doppelzimmer **799 €**



**Hinweise:** Es gelten unsere Hauptzustiege: Burgpreppach, Coburg, Meiningen. Druckfehler vorbehalten. Es gelten die AGB des Veranstalters. Die Reisen sind für Personen mit eingeschränkter Mobilität nur bedingt geeignet. Bitte kontaktieren Sie uns bezüglich Ihrer individuellen Bedürfnisse. Bildrechte: Canva Pro; Rimske Terme; stock.adobe.com: kasto, karepa, IndustryAndTravel Reiseveranstalter: Frankenland Reisen Media GmbH • Fitzendorfer Str. 11 • 97496 Burgpreppach • E-Mail: touristik@frankenland-reisen.de

### Jahreswechsel an der Deutschen Weinstraße

Genussvolle Tage zwischen Reben, Romantik und regionaler Küche

**4** Tage, Busreise  
p.P. im DZ € **999,-**



**IHR REISETERMIN:**  
30. Dezember 2025 – 02. Januar 2026

**IHRE LEISTUNGEN**

- ✓ Fahrt im modernen Premium Reisebus
- ✓ 3 x Übernachtung im 3-Sterne Superior ACHAT Hotel Neustadt an der Weinstraße
- ✓ 3 x Frühstücksbuffet
- ✓ Welcome Drink
- ✓ 2 x Abendessen im Hotel (3-Gang-Menü oder Buffet)
- ✓ 1 x Silvestergala im Hotel inkl. Dinnerbuffet, Getränke (Bier, Wein, Heißgetränke, alkoholfreie Getränke), Musik (DJ), Tanz, Mitternachtsimbiss & 1 Glas Sekt
- ✓ Stadtführung in Heidelberg
- ✓ 1 x Reiseleitung für eine 1,5-stündige Besichtigung von Neustadt a.d. Weinstraße inkl. einem kleinen Gläschen Wein
- ✓ 1 x Ganztägige Reiseleitung für einen Ausflug entlang der südlichen Weinstraße
- ✓ 1 x Verkostung von 5 Weinen auf einem Weingut
- ✓ Kaffee und Kuchen am Anreisetag
- ✓ Frankenland-Reisebegleitung

**IHR REISEPREIS PRO PERSON:**  
Doppelzimmer **999 €**  
Einzelzimmer **1.129 €**

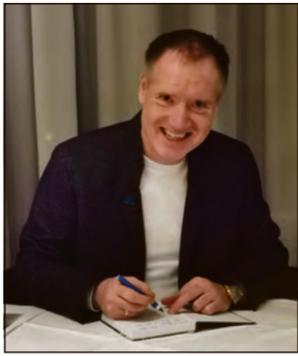


**Frankenland Reisen**

## Viele Meinungen. Eine Zeitung.

# Machen Sie so etwas nie wieder mit!

## Die Masken in den RKI-Protokollen



Michael Hauke. Foto: Privat

(mh). „Die Masken, das ist mehrfach untersucht worden: Es gibt keine wissenschaftliche Evidenz, dass das irgendeinen Sinn hätte.“ (RKI-Vizepräsident Lars Schaade, heute RKI-Präsident, am 28. Februar 2020)

Wieder einen Artikel zu Corona? Was soll das? Corona ist vorbei, das interessiert doch keinen mehr!

Nein, Corona ist erst vorbei, wenn die ganzen Lügen und die unfassbaren Verbrechen aufgearbeitet und die Täter zur Verantwortung gezogen wurden, um verbindlich auszuschließen, dass sich derartige Verbrechen wiederholen können. Solange es keine Aufarbeitung gibt und die Täter weiter in ihren Ämtern sind, werde ich in meinen Zeitungen immer wieder auf das gigantische Unrecht, die jahrelangen haarsträubenden Fakten und Lügen hinweisen.

Mit dem WHO-Pandemievertrag und insbesondere mit den geänderten Internationalen Gesundheitsvorschriften (IGV) werden einem erneuten pandemiebedingten Ausnahmezustand gerade Tür und Tor geöffnet (vgl. „Werden sie es erneut tun? – Gesetzesentwurf kündigt massive Grundrechtseinschränkungen an“, Ausgabe 18/25 vom 27. August 2025)

Masken, Tests, Inzidenzen und die Impfung waren die Kernpunkte einer Desinformationskampagne, mit der die Menschen drei Jahre lang in Angst und Gehorsam gehalten wurden und in großer Zahl bereitwillig erst jeden Freiheitsentzug und später jede Ausgrenzung ihrer Mitmenschen mitmachten – und in vielen Fällen sogar bejubelten.

Es ist für viele unendlich schwer, feststellen zu müssen, dass die wichtigsten Punkte der Corona-Zeit vorn und hinten nicht stimmten und dass sie über Jahre belogen wurden.

Das Symbol der Corona-Zeit war die Maske; sie bot keinerlei Schutz, war dafür aber hochgradig gesundheitsschädlich. Sie war ausschließlich politisch motiviert. Jede totalitäre Zeit hat ihr Symbol. Bei Corona war es die Maske.

Während sogar an der frischen Luft jedes Vergehen

gegen die Maskenpflicht erbarmungslos geahndet wurde, sah es das RKI hinter verschlossenen Türen genauso wie die „Corona-Leugner“ und „Verschwörungstheoretiker“. Dazu in ein paar Absätzen die entsprechenden Auszüge aus den RKI-Protokollen.

Bei Facebook teilte ich vor ein paar Tagen etwas, was ich fünf Jahre vorher, im Oktober 2020, gepostet hatte: einen Screenshot eines Artikels aus der Schweizer Zeitung Blick, der die Überschrift trug: „So dreckig sind die Masken“. Dort konnte man lesen: „Das Konsumentenmagazin K-Tipp hat 20 Pendlern die Maske abgenommen und diese vom Labor getestet. Das Ergebnis ist verheerend: Die Masken sind voll von Bakterien und Schimmelpilzen.“

Auch heute noch ist diese plausible Erkenntnis ein Aufreger. Noch immer hängen Menschen an ihrer Maske, die sie doch so gut vor dem tödlichen Virus geschützt hat. Ich hatte jetzt, also fünf Jahre später, geschrieben: „Masken haben nie die Gesundheit geschützt, sie haben sie immer gefährdet. Machen Sie so etwas nie wieder mit!“

Als Antwort erhielt ich unter anderem die empörte Frage eines Offenbacher Facebook-Nutzers: „Mit welcher Kompetenz sagen Sie, dass Masken nicht geschützt haben? [...] Wer die Masken täglich oder sogar häufiger wechselte, hatte keine hygienischen Probleme.“

Ich habe dem mir inzwischen durch seine Aktivitäten auf meiner Facebook-Seite gut bekannten Maskenfreund geantwortet: „Schauen Sie in die geleakten RKI-Protokolle. Es gab nie eine Evidenz für Masken, stattdessen diskutierte das RKI die schwerwiegenden Schäden durch Masken. Schalten Sie ARD und ZDF ab und informieren sich an der Quelle!“ War vielleicht etwas unhöflich, aber manchmal reißt mir der Geduldsfaden.

Es liegt alles auf dem Tisch. Zwar sollte mit aller Macht verhindert werden, dass die Protokolle des RKI-Krisenstabes an die Öffentlichkeit gelangen, aber schließlich klagte erst der Journalist Paul Schreyer vom Multipolar-Magazin die noch größtenteils geschwärzten Protokolle frei, dann leakte ein Whistleblower aus dem RKI das gesamte Material – und jeder kann nun nachlesen, was das Robert-Koch-Institut wirklich über die Maßnahmen dachte. Das Thema Maske beschäftigte den Krisenstab immer wieder. Der damalige Vizepräsident Lars Schaade hat – wie im Eingangszitat dieses Beitrages dargelegt – von Anfang

an klargestellt, dass Masken keinen Sinn haben.

Die RKI-Files sind voll von Kritik, Zweifeln und Verzweiflung über die Masken. Ein paar Auszüge in chronologischer Reihenfolge:

**23. Oktober 2020:** „Schaden von FFP2-Masken überwiegt ggf. Nutzen. Der Bevölkerung sollte schnell kommuniziert werden, welche Probleme/Schäden durch das Tragen von FFP2-Masken entstehen.“

**30. Oktober 2020:** „Es gibt keine Evidenz für die Nutzung von FFP2-Masken außerhalb des Arbeitsschutzes.“

**2. November 2020:** „FFP2-Masken können den Risikogruppen nicht auf Dauer zugeordnet werden.“

**16. November 2020:** „Kann noch interveniert werden? Es ist ungünstig und gefährlich, wenn Masken von Laien benutzt werden.“

**16. November 2021:** „Eine Ausgabe mit Rezept nach vorheriger Beratung durch den Hausarzt empfohlen.“

**8. Januar 2021:** „Keine fachliche Grundlage zur Empfehlung der FFP2-Maske für die Bevölkerung vorhanden, daher Warnung vor unerwünschten Nebenwirkungen hinzufügen.“

**13. Januar 2021:** „Aus fachlicher Sicht ist es nicht unproblematisch, generell FFP2-Masken zu empfehlen. Dies kann bei Personen mit Vorerkrankungen zu gesundheitlichen Problemen führen und sollte deshalb eine individuelle Entscheidung bleiben.“

**16. Januar 2021:** „Das Tragen von FFP2-Masken benötigt eine arbeitsmedizinische Einschätzung.“

**29. Dezember 2021:** „Compliance-Frage: 8 Stunden FFP2 bei Kindern? [...] Bisher gibt es keine überzeugenden Hinweise, dass FFP2 besser ist, schon gar nicht bei Kindern.“

So sah es in Wirklichkeit beim RKI aus. Dort wussten die Wissenschaftler von Anfang an, dass es keinerlei Belege für den Schutz durch Masken gibt und dass sie bei vielen Menschen gesundheitliche Schäden anrichten würden. Sie wussten auch, dass Corona keine ernste Gefahr war: „Covid-19 sollte nicht mit Influenza verglichen werden. Bei normaler Influenza versterben mehr Leute“ (19. März 2021). Davon sollte jedoch nichts nach draußen dringen. Im Gegenteil: die Bürger wurden vom RKI-Präsidenten Lothar Wieler aufgefordert, den politischen Weisungen, die im Widerspruch zu den eigenen Erkenntnissen standen, bedingungslos zu folgen. Am 28. Juli 2020 formulierte Wieler die bekannten Sätze: „Die Regeln werden wir noch monatelang einhalten müssen. Die sollten

also der Standard sein und dürfen überhaupt nie hinterfragt werden!“

Sollte jemals wieder eine Maskenpflicht verhängt werden, gibt es keinerlei Argumente dafür – und nur einen einzigen Grund doch mitzumachen: bedingungslosen Gehorsam.

**Masken: keine Belege für Schutz, aber für Schädigungen**

**Keime in Masken (egal, ob OP-Maske oder FFP2):**

- Bereits nach kurzer Tragezeit: 30.900 koloniebildende Bakterien auf 25cm<sup>2</sup> Fläche (Gesamtfläche der Maske: 230cm<sup>2</sup>, entspricht rund 285.000 koloniebildenden Bakterien in einer Maske)

(Studie „The bacterial burden of worn face masks – observational research and literature review“ von K. Kisielinski et al. [2024])

**CO<sub>2</sub>-Rückatmung unter FFP2-Masken:**

- CO<sub>2</sub>-Gehalt in der Frischluft: 0,04%

- CO<sub>2</sub>-Rückatmung unter FFP2-Masken: bis zu 3,7%

- Übersteigerung des CO<sub>2</sub>-Wertes der Atemluft: bis zu 93-fach (toxische Konzentration; Gesundheitsrisiko für alle Bevölkerungsgruppen, insbesondere für Ungeborene, junge und alte Menschen sowie Menschen mit Vorerkrankungen)

(Studie „Possible toxicity of chronic carbondioxide exposure associated with face masks, particularly in pregnant women, children and adolescents – A scoping review, Heliyon 2023“)

**Krebserregende Inhaltsstoffe und Mikroplastik in Masken:**

- Maskenträger atmen Mikroplastik und krebserregende Gifte und Schadstoffe mit bis zu 1.000-facher Grenzwertüberschreitung ein.

(Studie „Possible toxicity of chronic carbondioxide exposure associated with face masks, particularly in pregnant women, children and adolescents – A scoping review, Heliyon 2023“)

**Das RKI zur Maskennutzung der Bevölkerung (kleiner Auszug):**

**28. Februar 2020:** „Die Masken, das ist mehrfach untersucht worden: Es gibt keine wissenschaftliche Evidenz, dass das irgendeinen Sinn hätte.“

**23. Oktober 2020:** „Der Bevölkerung sollte schnell kommuniziert werden, welche Probleme/Schäden durch das Tragen von FFP2-Masken entstehen.“

**30. Oktober 2020:** „Es gibt keine Evidenz für die Nutzung von FFP2-Masken außerhalb des Arbeitsschutzes.“

**2. November 2020:** „FFP2-Masken können den Risikogruppen nicht auf Dauer zugeordnet werden.“

**16. November 2020:** „Kann noch interveniert werden? Es ist ungünstig und gefährlich, wenn Masken von Laien benutzt werden.“

**8. Januar 2021:** „Keine fachliche Grundlage zur Empfehlung der FFP2-Maske für die Bevölkerung vorhanden, daher Warnung vor unerwünschten Nebenwirkungen hinzufügen.“

**Erkenntnisse aus den RKI-Protokollen und den Maskenstudien:**

1. Kein Maskenattest war falsch, jedes Maskenattest war berechtigt.

2. Sollte es jemals wieder eine Maskenpflicht geben, entscheiden Sie im Sinne Ihrer Gesundheit am besten anhand von Fakten und nicht von Befehlen.

**Michael Hauke**

Quelle: hauke-verlag.de

(Namentlich gekennzeichnete Artikel spiegeln nicht die Meinung der Redaktion wider und geben immer die Meinung des Autors wider. Wir schätzen unsere Leser als erwachsene Menschen und wollen ihnen unterschiedliche Blickwinkel bieten, damit sie sich selbst eine Meinung bilden können. Um die Meinung der Autoren nicht zu verfälschen, werden diese Artikel nicht korrigiert, zensiert und gekürzt.)

## ZeitenWenden – Ein Abend mit Prof. Dr. Ulrike Guérot

Buchlesung und Talk über Wahrheit, Freiheit  
und den Zustand unserer Gesellschaft

**Meinungen.** Die renommierte Politikwissenschaftlerin Prof. Dr. Ulrike Guérot kommt nach Meiningen. Am **Donnerstag, dem 18. Dezember 2025**, lädt sie um **19 Uhr** ins **Volkshaus Meiningen** zu einer **Buchlesung und einem Gespräch** unter dem Titel „ZeitenWenden“ ein. Im Dialog mit **Christine Felix Pohl** spricht Guérot über das politische und gesellschaftliche Klima unserer Zeit – über Wahrheiten, die verschwinden, über Freiheit, die an Sicherheit verliert, und über eine Gesellschaft, die sich zunehmend selbst spaltet.

In ihren Texten und Gedan-

ken zeigt Ulrike Guérot auf, wie Begriffe wie „rechts“ und „links“ ihre Bedeutung verlieren, wie „liberal“ zu „libertär“ wird und wie das politische Denken ins Rutschen geraten ist. Ihr Talk verspricht pointierte Analysen, kluge Thesen und Denkanstöße für alle, die sich fragen, wohin sich unsere Demokratie bewegt.

Im Anschluss an die Veranstaltung gibt es eine Signierstunde. Tickets sind im **Vorverkauf für 19 Euro bei der Tourist-Information Meiningen** sowie online unter [eventim.de](http://eventim.de) erhältlich. An der **Abendkasse kosten die Karten 25 Euro.**

**18.12.2025 Volkshaus Meiningen  
19 Uhr**

Vorverkauf 19,- EUR  
Abendkasse 25,- EUR

Ticketshops  
Tourist Info Meiningen  
[www.eventim.de](http://www.eventim.de)



**ZeitenWenden**  
Buchlesung und Talk  
mit Prof. Dr. Ulrike Guérot

# Tunnel Behringen wird nachts gesperrt Kormoran sorgt für Ärger bei Fischern

Arbeiten an der Technik auf der A71 zwischen Arnstadt und Ilmenau

AfD fordert: Landesregierung muss endlich handeln

**Arnstadt/Ilmenau.** Autofahrer auf der A71 müssen sich in den kommenden Wochen auf nächtliche Sperrungen einstellen. Im Tunnel Behringen wird die Betriebstechnik erneuert – dazu gehören unter anderem Beleuchtung, Belüftung und Sicherheitssysteme. Bis zum 7. November

2025 bleibt der Tunnel in Richtung Schweinfurt jede Nacht von 19 Uhr bis 6 Uhr voll gesperrt. Der Verkehr wird in dieser Zeit über Arnstadt-Süd, Marlishausen, Hohes Kreuz und Stadtilm (Umleitung U58) geführt. Zusätzlich ist der Tunnel noch bis zum 31. Oktober

2025 auch in Richtung Sangerhausen nachts dicht. Die Umleitung (U69) führt ab Stadtilm über Hohes Kreuz und Marlishausen zurück zur A71 bei Arnstadt-Süd. Tagüber ist der Tunnel in beiden Richtungen frei befahrbar. Die Bauarbeiten sollen planmäßig im November abgeschlossen sein.

**Erfurt.** Der Kormoran – ein großer schwarzer Wasservogel – sorgt in Thüringen seit Jahren für Streit. Er frisst große Mengen Fisch und richtet dabei vor allem in Teichen und Flüssen Schäden an. Trotzdem will die Landesregierung die bisherige Kormoranverordnung nicht ändern. Das geht aus einem Bericht hervor, der dem Thüringer Landtag vorgelegt wur-

de. Dabei hatte Umweltminister Kummer eine Überarbeitung der Regeln bereits angekündigt. Passiert ist bisher jedoch nichts. Das sorgt für Kritik aus der Opposition. Nadine Hoffmann, umweltpolitische Sprecherin der AfD-Fraktion, erklärt: „Es reicht nicht, wenn das Ministerium nur feststellt, dass es Schäden

gibt, und dann auf zu wenig Geld für Entschädigungen hinweist. Hier braucht es Taten. Die Fischerei darf nicht auf den Kosten sitzen bleiben.“ Die AfD fordert deshalb weiterhin eine neue Landesverordnung, die die Ausbreitung des Kormorans besser begrenzen soll. Nur so könne die Fischfauna in Thüringen erhalten bleiben, sagt Hoffmann.

## Einbruch in Hildburghäuser Fahrradladen

Diebe stehlen hochwertige E-Bikes im Wert von über 10.000 Euro

**Hildburghausen.** In der Nacht zum Montag (20. Oktober 2025) kam es in der Dammstraße zu einem Einbruch in ein Fahrradgeschäft. Gegen 1.40 Uhr verschafften sich bislang unbekannte Täter gewaltsam Zutritt zu dem Laden.

Dabei entwendeten sie zwei hochwertige Pedelecs der Marke „Cube“, deren Gesamtwert sich auf rund 10.500 Euro beläuft. Zusätzlich hinterließen die Einbrecher einen Sachschaden von mindestens 3.000 Euro an Türen und Fenstern.

Die Polizeiinspektion Hildburghausen bittet Zeugen, die in der Nacht verdächtige Personen oder Fahrzeuge beobachtet haben, sich unter der Telefonnummer 03685/778-0 zu melden. Bitte dabei das Aktenzeichen 0272156/2025 angeben.

## Der Leser hat das Wort!

### Verkommt die Wehrfähigkeit der Bundeswehr zu einer Losbude?

**Leserbrief.** Chaos und Verunsicherung sind zur Zeit Tagesordnung zur Herbeiführung der Wehrtüchtigkeit, die Koalition erweist sich nicht als kriegstüchtig! Auch wenn sie es gerne sein wollen, schaffen tun sie es nie! Da die Wehrpflicht 2011 vor allem aus Kostengründen ausgesetzt worden ist, mangelt es an Nachwuchs. Es war ein Fehler! Seitdem wurde die Bundeswehr heruntergeschlappert, nie wurde die Sollstärke erreicht, Technik, wie Luftwaffe, Panzer, Raketenwerfer nicht einsatzbereit. Denken wir, wenn Bundeskanzlerin Merkel mit der Flugbereitschaft der Bundeswehr zu Terminen wollte, war die Einsatzbereitschaft nicht garantiert. Flüge mußten von anderen Flugunternehmen durchgeführt werden. Die größte Vernachlässigung der Bundeswehr erfolgte durch die damalige Verteidigungsministerin von der Leyen. Für sinnlose Ausgaben an Beraterfirmen wurden Millionen verschleudert, die Soldaten erhielten nicht die notwendige Ausrüstung. In kleinen Dingen beginnt die Disziplin und Ordnung, zum Beispiel, die Bewachung der Bundeswehrobjekte führen private Unternehmen durch. Wird Ordnung, Sauberkeit und persönliche Hygiene von den Soldaten bis zum Offizier abverlangt? Gibt es eine Grußpflicht in der Bundeswehr? Können sie denn die notwendige Exerzierausbil-

dung zum Beispiel den Paradeschritt? Der alte Dessauer, ein General vom Preußischen König Friedrich Wilhelm dem 1. hat ihn der preußischen Armee beigebracht! Nach der verlorenen Schlacht gegen Napoleons gut gedrillte Armee 1806 bei Jena und Auerstädt haben die preußischen Reformer Scharnhorst, Freiherr von Stein, Arndt, Gneisenau die Wehrfähigkeit Preußens wiederhergestellt. Es wurde das Berufsheer abgeschafft, die Wehrpflicht eingeführt, Landeskinder sollten ihre Heimat verteidigen, der Wille dafür mußte hergestellt werden! Zum Beispiel wurde die Aktion durchgeführt „Gold gab ich für Eisen“, die Eheringe und mehr wurden gegen Eisen ausgetauscht. Nach dem Russlandfeldzug Napoleons, wo 450.000 Deutsche zum Opfer fielen, durch die Schuld deutscher Fürsten. Die Napoleon diesen ungeheuren Aderlass machen ließen, geprahlt hatte, Napoleon noch damit, das er nur 150.000 Franzosen geopfert hätte! Soviel zu Kriege für fremde Interessen, soweit sind wir auch schon wieder! Mit den Reformen Preußens und der Schaffung der Wehrtüchtigkeit konnte Napoleon bis nach Paris gejagt werden und zur Kapitulation gezwungen werden! Bei dem anschließenden Wiener Kongress hätten die Speichelecker Napoleons auch zur Verantwortung gezogen werden müssen, aber wie damals und auch heute hackt keine Krähe der anderen ein Auge aus.

Wir sind nicht kriegstüchtig und auch nicht verteidigungsfähig, z. B., 183.000 Truppenstärke, geht es um neue Gewehrausstattung sollen 120.000 geliefert werden. Haben wir denn nur 120.000 Gewehrträger? Der Rest von der Sollstärke Verwaltungspersonal? Sogar Rückwärtige Dienste müssen bewaffnet sein. 2029 soll die Bundeswehr auf 80.000 plus, insgesamt 260.000 aufgestockt werden, wieviel nutzlose Statisten sind dann dabei, es lebe die Bürokratie, sie ist ein Monster! Die Wehrpflichtigen welche ausgelost werden sollen, sollen einen 6-monatigen Wehrdienst durchführen? Lachhaft, schon in einem Panzer muß der Panzerfahrer und der Panzerkommandant Soldat auf Zeit, mindestens 3 Jahre sein. Dabei gibt es noch viel mehr komplizierte Technik zu bedienen, da gibt es nur eins üben, drillen bis zur Vollkommenheit! Die Technik und Bewaffnung einsatzbereit halten! Ein Tropfen Schweiß im Frieden erspart Blut im Krieg! Es muß eine 100%-ige Gefechtsbereitschaft erreicht werden, es müssen ständig mindestens 50 % Sollstärke Tag u. Nacht, an den Feiertagen in den Kasernen sein! Wo wir noch die Wehrpflicht hatten habe ich mit einem Bundeswehrosoldaten gesprochen, hat mit gesagt nach der Grundausbildung habe ich nicht mehr in der Kaserne geschlafen. Das sagt Alles!

**Manfred Koch**  
Sonneberg

**BESUCHERFAHRT**  
**THÜRINGER LANDTAG**  
**AM 30. OKTOBER**  
**AB HILDBURGHAUSEN**

**NADINE** MdB  
**HOFFMANN**

Anmeldung per E-Mail an:  
nadine.hoffmann@afd-thl.de

Sprecherin der Fraktion für Umwelt, Naturschutz und Forsten

## Der Leser hat das Wort!

### Wie lange bleiben wir noch Narren?

**Leserbrief.** „Das Wertvollste, was der Mensch besitzt, ist das Leben. Es wird ihm nur ein einziges Mal geschenkt, und der muss es so verbringen, dass ihm später die zwecklos verlebten Jahre nicht qualvoll gereuen, die Schande einer unwürdigen, nichtssagenden Vergangenheit ihn nicht bedrückt und dass er sterbend sagen kann: Mein ganzes Leben, meine ganze Kraft habe ich dem Herrlichsten auf der Welt – dem Kampf für die Befreiung der Menschheit geweiht. Und er muss sich beeilen, zu leben. Denn eine dumme Krankheit oder irgendein tragischer Zufall kann dem Leben ja ein Ende setzen.“ (aus dem Buch „Wie der Stahl gehärtet wurde“ von Nikolai Ostrowski). Dieser Prolog war ein schriftliches Abschluss Thema in Deutsch der 10. Klasse 1966. Damals haben wir jungen Leute wohl kaum darüber nachgedacht, worum es eigentlich geht. Als ich neulich mal wieder daran gedacht habe, habe ich mir das Buch besorgt und noch einmal gelesen. Es handelt über die Ukraine 1918, also mit Beginn der Oktoberrevolution in Russland. Jetzt würde ich sagen, jeder soll das Buch einmal lesen, selbst die ersten 100 Seiten reichen, um zu erfahren, wem die Ukraine gehört hat, und

wer die Leute mit den gelbblauen Fahnen sind. Diese Welt besteht nur noch aus Hass, Hetze und Gewalt gegen Andersdenkende. Diese Hayali, warum geht sie nicht dahin zurück, wo sie herkommt und verändert die Welt und bildet sich ein Urteil über gut und böse? Diese Leute, hat man den Eindruck, sind jetzt deutscher als deutsch. Wenn man zufällig mal Werbung schaut, Waschen und Putzen lernen uns Deutschen jetzt alle Zuwanderer, nur wenn es um Impfungen (der Witz: Corona gehört auch wieder dazu) aller Art geht, sieht man generell nur ältere deutsche Menschen, die begeistert zustimmen. Ich habe (ein paar andere Bekannte auch) vor mindestens 30 Jahren einmal einen Spielfilm gesehen, da hat man alle Rentner zu einem Wellness-Nachmittag eingeladen, mit allem Komfort (Hawai-Flair usw.). Zum Schluss kamen kleine grüne Pellets auf dem Fließband an. Nach allem, was diese Regierung mit uns Rentnern so für die Zukunft plant?!?! Die Städte mag man gar nicht mehr besuchen. Es wimmelt vor jungen ausländischen Männern, die alle Vorteile dieses Staates kennen, nur das Unwort Arbeit kennen die nicht. Eine Bekannte vor mir wohnt in Berlin (ehemals

West). Gegenüber ist ein Block voll mit nicht arbeitenden Ausländern. Sie plündern die Geschäfte, schmeißen mit Geld um sich, und wenn die dazugehörigen Kinder aus der Schule kommen, sprechen sie kein Wort Deutsch mehr. Sie fährt nur noch mit dem Fahrrad, weil sie alle S- und U-Bahnen meidet. Andere Bekannte aus Berlin, Leute aus Bamberg, Frankfurt am Main, die ich auf Flohmärkten getroffen habe, gehen alle nach 20 Uhr nicht mehr auf die Straße. Wie lange soll das noch so weitergehen? Ein Menschenalter lebst du, ein Menschenalter lernst du, und im Alter bleibst du doch derselbe Narr. (ebenfalls entnommen aus „Wie der Stahl gehärtet wurde“) Wie lange bleiben wir noch Narren?

**Regina Wagenschwanz**  
Auengrun

*Namentlich gekennzeichnete Leserbriefe spiegeln nicht die Meinung der Redaktion wider und geben immer die Meinung des Autors wider. Wir schätzen unsere Leser als erwachsene Menschen und wollen ihnen unterschiedliche Blickwinkel bieten, damit sie sich selbst eine Meinung bilden können. Um die Meinung der Autoren nicht zu verfälschen, werden Leserbriefe nicht korrigiert, zensiert und gekürzt.*

## Der Leser hat das Wort!

### Gott sei Dank

**Leserbrief.** Am 17. Sonntag nach Trinitatis wurde in der Schnetter St. Oswald-Kirche im Gottesdienst das Erntedankfest 2025 gefeiert. Wieder einmal konnte man feststellen, dass dies etwas Wunderbares ist und es wichtig bleibt, dass dieser Gottesdienst mit Leben gefüllt ist - mit einer lebendigen Gemeinde und mit Menschen unterschiedlichen Alters. Alles soll mit unserem ganzen Leben zur Ehre Gottes geschehen.

Beim Betreten der Kirche wurden sofort die Blumen, die liebevoll und zahlreichen dekorierten Erntegaben vor dem Altar, die schöne Erntekrone und überhaupt die herbstliche Dekoration wahrgenommen, alles ein Blickfang. Das faszinierende Farbspiel, ergänzend zur Ornamentik der Schnetter Truhnenmalerei in der Kirche, ließ in vielen Gesichtern der Anwesenden Freude und Dankbarkeit erkennen. Ja, wir dürfen dankbar sein. Wir haben viel, oftmals zu viel, was Gott uns schenkt. Das Danken hängt auch mit Weitergeben zusammen, das Sehen für andere, die davon etwas brauchen. Am Erntedankfest feiern wir dies auf eine besondere Weise.

Das Thema Danken war auch der Kern der Predigt von Pfarrer Hannes Hofmann. Neben der Wertschätzung der Gaben setzte sich dies bei der Wertschätzung der Geber fort. Gleichzeitig ist mit dem, was uns Gott anvertraut, Verantwortung verbunden, was und wo wir die Gaben und damit auch uns einsetzen. Der Segen Gottes ist nicht nur für uns. Die Menschen um uns herum sollen ihn ebenso spüren.

Auch die Lieder waren für diesen Gottesdienst entspre-

chend ausgewählt und wurden kraftvoll vom Orgelspiel begleitet. Wer kennt nicht das Lied von Matthias Claudius: „Wir pflügen und wir streuen“ und im Refrain heißt es: „Alle gute Gabe kommt her von Gott dem Herrn, drum dankt ihm, dankt, drum dankt ihm, dankt und hofft auf ihn!“

Das Danken setzte sich im weiteren Gottesdienst ablauf fort. Pfarrer Hofmann verabschiedete würdig die Kirchengemeinderäte aus Fehrenbach, Heubach, Masserberg und Schnett-Einsiedel, deren Wahlperiode zu Ende gegangen war. Alle wurden mit einer Urkunde, Blumen und einem Geschenk für ihren 6-jährigen ehrenamtlichen Dienst geehrt. Danach stellte Pfarrer Hofmann die neugewählten Kirchengemeinderäte (KGR) vor. Auch sie wurden mit Gottes Segen und mit Aufmerksamkeit begrüßt.

Zwei der Aktiven für diesen Gottesdienst und das Erntedankfest, KGR Marika Koch und KGR Gundula Krannich aus Schnett, möchte ich namentlich nennen und ihnen herzlich danken. Sie waren die guten Seelen für die meisten der Vorbereitungen. Sie ließen es sich nicht nehmen und nutzen diesen Anlass, allen, die sich im ganzen Kirchenjahr für die Schnetter Kirche ehrenamtlich einbrachten, zu danken. Das Vorlesen der Namen wurde lang - ein schönes Zeichen. Es ist z.B. eben nicht selbstverständlich, dass die Schnetter Kirche eine „Offene Kirche“ und das Kirchengelände innen und außen gepflegt ist.

Anschließend an den Gottesdienst konnten die Anwesenden die Fülle des Lebens bei guten Gesprächen miteinander teilen. Die guten Seelen

hatten auch hierfür mit verschiedenen Getränken und leckeren Fettschnittchen vorgesorgt.

Bei den Gesprächen wurde deutlich, dass sich viele Gemeindeglieder mehr Informationen seitens der Kirchenleitung durch den Kreiskirchenrat und der Kreissynode wünschen. Neue kreative Formen und Impulse einer geistlichen Gemeindeerneuerung in einer säkularen Umgebung bedürfen Gespräche mit der Basis.

Ab 01.01.2026 sollen vier Kirchenkreise (Sonneberg, Hildburghausen-Eisfeld, Meiningen, Henneberger Land) zusammengelegt werden, aber wie dann Glaube künftig verantwortet und gelebt werden wird, ist bisher nicht an der Basis angekommen. Kirche befindet sich in nachkirchlichen Zeiten. Eine Aufgabe für die neuen KGR, dies aktiv zu gestalten. Hoffnung gibt, dass im neuen KGR ein Generationswechsel stattfand. Sie bringen vielleicht ein anderes Handwerkzeug für praktische Lösungsansätze mit. Die Problemlagen nahmen und nehmen in der Zivilgesellschaft zu. Der demografische Wandel ist nicht zu unterschätzen.

**Petra Hinske**  
Masserberg/OT Einsiedel

*Namentlich gekennzeichnete Leserbriefe spiegeln nicht die Meinung der Redaktion wider und geben immer die Meinung des Autors wider. Wir schätzen unsere Leser als erwachsene Menschen und wollen ihnen unterschiedliche Blickwinkel bieten, damit sie sich selbst eine Meinung bilden können. Um die Meinung der Autoren nicht zu verfälschen, werden Leserbriefe nicht korrigiert, zensiert und gekürzt.*

## Kreativität, Begegnung und großes Kino

Seniorenbeirat Schleusingen lädt zu zwei besonderen November-Veranstaltungen ein

**Schleusingen/Waldau.** Das zweite Novemberwochenende steht ganz im Zeichen von Begegnung, Kreativität und gemeinsamer Zeit. Der Seniorenbeirat der Stadt Schleusingen lädt herzlich zu gleich zwei Veranstaltungen ein, die Jung und Alt zusammenbringen sollen.

Am Samstag, dem 8. November 2025, findet von 14 bis etwa 18 Uhr im Dorfgemeinschaftshaus Waldau ein Kreativnachmittag im Rahmen des Projekts „Orte der Begegnung“ über das LSZ statt. Unter dem Motto „Miteinander gestalten und genießen“ können Besucher kreativ

basteln, malen oder einfach in geselliger Runde beisammensitzen. Es geht um schöne Stunden voller Begegnungen, Austausch und gemeinsamer Freude. Für das leibliche Wohl ist mit Kaffee, Kuchen und Getränken bestens gesorgt.

Die Teilnahme ist kostenfrei, eine Anmeldung bis zum 4. November 2025 unter Telefon 0151/17371712 wird jedoch erbeten. Veranstalter sind der Seniorenbeirat Schleusingen und der Förder- und Heimatverein Waldau e.V.

Am darauffolgenden Sonntag, dem 9. November 2025,

lädt der Seniorenbeirat gemeinsam mit dem Verein Provinzkultur e. V. zu einem besonderen Filmabend in den „Roten Ochsen“ in Schleusingen ein. Um 17 Uhr wird die berührende Komödie „Eine Million Minuten“ mit Karoline Herfurth und Tom Schilling gezeigt – ein Film über Familie, Mut und den Wunsch, das Leben bewusster zu genießen.

Ein kleiner Unkostenbeitrag von 6 Euro wird erhoben. Der Seniorenbeirat und die Veranstalter freuen sich auf zahlreiche Besucher, gute Gespräche und ein Wochenende voller gemeinsamer Erlebnisse.



### Stadtsaal-Lichtspiele

Kino - Spielothek - Sportsbar - Minigolf

Bad Königshofen Kellereistr. 63 09761/2063 [www.stadtsaal-kinos.de](http://www.stadtsaal-kinos.de)



## Leben, Sterben, Begleiten – Gespräch über das, was wirklich zählt

Informationsveranstaltung des VdK Themar und des Hospizvereins Emmaus Hildburghausen

**Themar.** Was bedeutet eigentlich Hospizarbeit? Wer steckt hinter dem Hospizverein Emmaus e. V. in Hildburghausen – und für wen sind die engagierten Mitarbeiter da? Diese und viele weitere Fragen stehen im Mittelpunkt einer besonderen Informationsveranstaltung, zu der der VdK-Ortsverband Themar gemeinsam mit dem Hospizverein Emmaus e.V. herzlich einlädt.

Am Mittwoch, dem 29. Oktober 2025, um 15 Uhr, öffnet der Vereinsraum im Schützenhaus Themar (ehemals Schüt-

zenklause) seine Türen für alle Interessierten. In einer offenen Gesprächsrunde möchten Sandra Jakubek und Julia Müller vom Hospizverein Emmaus über ihre Arbeit sprechen, Einblicke geben und mit den Besuchern ins Gespräch kommen.

Was verbirgt sich wirklich hinter dem Begriff „Hospiz“? Wie sieht die tägliche Begleitung schwerkranker und ster-

bender Menschen aus? Und welche Unterstützung können Angehörige erfahren? Diese und viele weitere Fragen sollen an diesem Nachmittag verständlich und einfühlsam beantwortet werden.

Der Eintritt ist frei. Alle Bürgerinnen und Bürger, die sich informieren oder einfach mehr über das Thema erfahren möchten, sind herzlich eingeladen.

### Kirchgemeinde Sachsenbrunn

- Sonntag, 26. Oktober 2025, 9 Uhr: Gottesdienst in Schirnrod.

### Kirchgemeinde Harras

- Sonntag, 26. Oktober 2025, 14 Uhr: Gottesdienst und Einführung des GKR in Harras.

### Kirchgemeinde Schleusingen

- Samstag, 25. Oktober 2025, 17 Uhr: Konzert für Orgel und Flöte in Schleusingen, St. Johanniskirche, Eintritt frei.

### Kirchgemeinde Waldau

- Mittwoch, 29. Oktober 2025, 14 Uhr: Seniorennachmittag in Waldau, Pfarrhaus.

### Kirchgemeinde Streufdorf-Eishausen

- Sonntag, 26. Oktober 2025, 10 Uhr: Gottesdienst in Streufdorf.

### Kirchgemeinde Themar

- Freitag, 24. Oktober 2025, 15.30 Uhr: Teeniebibelnachmittag für die Klassen 5 bis 8 in Themar, Gemeindesaal, - Sonntag, 26. Oktober 2025, 17 Uhr: Abendgottesdienst in Themar, Stadtkirche.

## Kirchentermine im Landkreis Hildburghausen

### Kirche St. Kilian

- Sonntag, 26. Oktober 2025, 14 Uhr: Gottesdienst/Andacht in St. Kilian.

### Kirchgemeinde Schönbrunn

- Samstag, 25. Oktober 2025, 15 Uhr: Geburtstagskaffee in Schönbrunn,  
- Sonntag, 26. Oktober 2025, 10 Uhr: Gottesdienst in Schnett; 14 Uhr: Gottesdienst in Fehrenbach,  
- Dienstag, 28. Oktober 2025, 19 Uhr: Gottesdienst in Masserberg, Rehaklinik,  
- Mittwoch, 29. Oktober 2025, 14 Uhr: Seniorenkreis in Heubach; 17.30 Uhr: Frauenkreis in Heubach.

### Kirche Crock/Brünn/Brattendorf/Schwarzbach

- Sonntag, 26. Oktober 2025, 10 Uhr: Gottesdienst mit Einführung des GKR in Brünn; 14 Uhr: Gottesdienst mit Einführung des GKR in Crock.

### Kirchspiel Heldburg

- Samstag, 25. Oktober 2025, 19.30 Uhr: Konzert mit Tenöre4You in Heldburg,  
- Sonntag, 26. Oktober 2025, 10 Uhr: jeweils Gottesdienst in Lindenau und Bad Colberg; 14 Uhr: Gottesdienst in Poppenhausen.

### Evang.-Freik. Gemeinde Hildburghausen

- Sonntag, 26. Oktober 2025, 10 Uhr: Gottesdienst.

### Kirchgemeinde Hinternah

- Sonntag, 26. Oktober 2025, 14 Uhr: Gottesdienst in Hinternah, Gemeindezentrum.

### Ev.-Luth. Kirche Eisfeld

- Sonntag, 26. Oktober 2025, 9.30 Uhr: Gottesdienst mit Abendmahl in Eisfeld  
- Mittwoch, 29. Oktober 2025, 15 Uhr: Senioren-Treff in Eisfeld.

### Ev.-Luth. Kirche Hildburghausen

- Sonntag, 26. Oktober 2025, 9.30 Uhr: Gottesdienst in Hildburghausen, Christuskirche.

### Kirchspiel Westhausen

- Dienstag, 28. Oktober 2025, 20 Uhr: Bibelkreis in Rieth,  
- Mittwoch, 29. Oktober 2025, 14 Uhr: Gemeindegottesdienst in Rieth.

### Grabmale Pommer

Steinmetz & Bildhauer Meisterbetrieb

Schleusinger Str. 36 • 98646 Hildburghausen

☎ (0 36 85) 706 709

Fax: (0 36 85) 70 30 76

[www.steinmetz-pommer.de](http://www.steinmetz-pommer.de)






**Reich Bestattungen & Trauerhilfe**  
 TAG und NACHT, auch an Sonn- und Feiertagen.  
 Hildburghausen, Dammstraße 20 Eislefeld  
 Tel.: 0 36 85 / 70 78 78 Tel.: 0 36 86 / 32 23 20  
 „Der letzte Weg sollte so individuell wie das Leben sein!“




**Barbara Suffa**  
 geb. Hahn  
 \* 10.09.1974 † 16.10.2025

**In stiller Trauer:**  
 Dein Mario mit Michaela und Kilian  
 Deine Eltern Lorenz und Marianne  
 Deine Geschwister Gustav und Julia mit Familie  
 im Namen aller Angehörigen und Freunde

Der Trauergottesdienst findet am Donnerstag, den 30. Oktober 2025 um 14 Uhr in der Stadtpfarrkirche Mariä Himmelfahrt, Bad Königshofen statt. Anschließend Urnenbeisetzung auf dem Friedhof Bad Königshofen. Für alle erwiesene und noch zugedachte Anteilnahme herzlichen Dank.

Gedenkportal: [www.bestattungen-bulheller.de/gedenkportal](http://www.bestattungen-bulheller.de/gedenkportal)  
 Bad Königshofen, im Oktober 2025

Alles erreicht,  
 alles verwirklicht,  
 alles richtig gemacht.

Mein Leben wurde  
 erfüllt mit Allem,  
 was ich mir wünschte.

Dank meiner Familie  
 konnte ich alles erreichen,  
 was ich wollte.

Auf meiner Löffelliste  
 stehen nur drei Worte

*Zeit mit Euch*

davon hätte ich gern  
 viel mehr gehabt!

Bitte tut mir den Gefallen -  
 achtet aufeinander und  
 feiert das Leben!!

Findet und umgibt  
 Euch mit Menschen,  
 die Euch gut tun.

- Barbara -

**Ein Leben voller Liebe, Güte und Schaffenskraft hat sich erfüllt. Schwer ist es, diesen Schmerz zu ertragen, denn ohne dich ist alles anders.**

Wir haben Helga auf ihrem letzten Weg begleitet und dabei gespürt, wieviel Liebe, Freundschaft und Wärme sie umgeben haben. All die tröstenden Worte, Umarmungen, Zeichen der Nähe und das gemeinsame Erinnern haben uns sehr bewegt. Wir möchten uns von ganzem Herzen bei allen bedanken, die ihre Verbundenheit in so liebevoller und vielfältiger Weise zum Ausdruck brachten.

**Helga Ulms**  
 \* 23. Juli 1939 † 18. September 2025

**DANK**

- dem Bestattungsinstitut Reich, besonders Frau Brehm für ihre trostreichen Worte und der würdevollen Ausgestaltung der Trauerfeier
- den Ärzten und Schwestern der Uniklinik Essen
- dem Hausarzt Dr. Heinbuch mit Praxisteam
- dem Personal des SAPV-Dienstes vom Schwarzatalhospiz
- der Gärtnerei Stüllein für die Blumenarrangements
- der Gaststätte „Zum Lindenbaum“ für die herzliche Bewirtung

**In liebevoller und dankbarer Erinnerung:**  
 Dein Ehemann Peter und Kinder  
 und alle, die dir zugeneigt und sehr nahe standen

Sachsenbrunn, im Oktober 2025

**DANK**

Eine Stimme, die vertraut war, schweigt.  
 Ein geliebter Mensch, der immer da war, ist nicht mehr.  
 Was bleibt, sind dankbare Erinnerungen.

**Gudrun Licht**  
 Für die vielfältige Anteilnahme beim  
 Abschied von unserer lieben

bedanken wir uns bei allen Verwandten, Freunden und Bekannten. Unser besonderer Dank gilt dem AWO Heim Haus Sophie, Frau Dr. Seddig und ihrem Team, Herrn Dr. Wütscher für seine palliative Betreuung und dem Hospizverein Emmaus e.V.

Du bleibst immer in unseren Herzen

Deine Familie  
 Hildburghausen, im Oktober 2025

Man sieht die Sonne langsam untergehen und erschrickt doch, wenn es plötzlich dunkel wird.

In stiller Trauer nehmen Abschied  
 Deine Geli  
 Deine Kinder Christina und Stefan mit Patricia  
 Deine lieben Enkel Willi und Mats  
 Dein Vater Ernst mit Hannelore  
 Deine Geschwister Detlef mit Brigitte, Dietmar mit Ramona,  
 Andreas mit Dajana und Doris mit Torsten  
 Dein Schwager Matthias mit Heike  
 Dein Schwager Gunter mit Regina  
 Deine Schwägerin Bettina mit Horst  
 im Namen aller Familien und Angehörigen

Der Trauergottesdienst findet am Samstag, den 8. November 2025, um 11.00 Uhr in der Kirche zu Bürden mit anschließender Urnenbeisetzung statt.

Bürden, im Oktober 2025



**Rainer Höhle**  
 \* 10. November 1956  
 † 8. Oktober 2025

Wenn ein Leben die Seiten wechselt, bleibt dir ein Stück vom selben Himmel, in dessen Unendlichkeit du deine Wünsche schicken kannst.



**Knoll**

KNOLL Bestattungen • Untere Marktstr. 18 • Hildburghausen • Tel. 03685-700112

**ZEHNER BESTATTUNGEN**

Wir gestalten Ihre Traueranzeige & Danksagung

nach Ihren Vorstellungen & Wünschen und veröffentlichen diese in der Südthüringer Rundschau.  
 Nehmen Sie Kontakt mit uns auf:  
 Tel. 03685 / 7936-0  
 Mail: [anzeigen@suedthueringer-rundschau.de](mailto:anzeigen@suedthueringer-rundschau.de)

Gemeinsam werden schwere Wege leichter

Hildburghausen 03685 709898  
 Schleusingen 036841 41349  
 Eislefeld 03686 300768

**Irma Engel**  
 \* 8. März 1934  
 † 18. Juli 2024

Südthüringer Rundschau

z.B. 3sp x 100 mm - 240 € zzgl. MwSt.  
 z.B. 2sp x 100 mm - 160 € zzgl. MwSt.

-Musteranzeige-  
 2sp x 100 mm

# Erlesenes

Südhüringer  
Rundschau

Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 9 - 17 Uhr

Telefon: 0 36 85 / 79 36 0, [erlesenes.info](http://erlesenes.info)

Untere Marktstr. 17, 98646 Hildburghausen

Genuss

Geschenke

Lieblingsstücke

Winterzeit  
ist Teezeit!



## Erleben Sie hochwertigen Tee in seiner ganzen Vielfalt in Ihrem „Tee“-Laden

Manchmal ist es ein Duft, ein Geschmack, ein Moment, der berührt. Unsere Neuheiten laden ein, Tee neu zu denken: nicht nur als Getränk, sondern als Stil, als Haltung, als Ausdruck von Zeit für sich selbst.

Bei uns dürfen Sie stöbern, probieren, schnuppern – und Ihren Lieblingstee entdecken.

**Wir beraten Sie gern!**

bio matcha



Tee  
Adventskalender

Feinste Tees für den Advent

## Unser Tee-Adventskalender

Stellen Sie sich vor: Draußen glitzert der Schnee, drinnen duftet es nach frisch aufgebrühtem Tee – und jeden Tag im Advent wartet eine neue, feine Überraschung auf Sie. Mit unserem Tee-Adventskalender verschenken Sie 24 kleine Momente purer Entspannung.

Hinter den liebevoll gestalteten Türchen verbirgt sich eine Auswahl unserer beliebtesten Tees – jeder einzeln kuvertierte Pyramidenbeutel perfekt für eine Tasse (300 ml). Ob fruchtig und belebend, blumig und zart oder würzig und wärmend – jeder Tag bringt eine neue Geschmackswelt.

Jetzt im Markt, online & in der App!

## SO günstig geht das!

### Weihnachtsbäume getopft

Ca. H 40/60 cm. Im 5-L-Container. Versch. Größen und Arten wie Nordmanntanne oder Blaufichte. Art.-Nr. 46200436

PREIS KNALLER

- 13%

14.<sup>99</sup>

ab

12.<sup>99</sup>

768 warmweiße LEDs



PREIS KNALLER

### LED-Micro-Lichtergirlande

IP44, LEDs im Abstand von 0,9 cm, 8-Std.-Timer, 4-Stufen-Dimmfunktion, für innen und außen, schwarzes Kabel. Lichterkette ca. L 7 m, Zuleitung ca. L 5 m. Art.-Nr. 46479870

Stück

12.<sup>99</sup>

blaue LED-Beleuchtung

leicht zu reinigen



### Glas-Wasserkocher

2.200 W, ca. 1,7 L Fassungsvermögen, mit Wasserstandsanzeige, entnehmbare Antikalkfilter. Ca. B 21 x H 24 x T 15 cm. Inkl. Basisstation. Art.-Nr. 46344940  
**Kaffeemaschinen-Entkalker**, 500 ml, Art.-Nr. 105361, 4,99 € (L 9,98 €)

PREISKNALLER

Stück

9.<sup>99</sup>

## DAUERTIEFPREIS

EINFACH IMMER SPAREN.

nebeneinander montiert als Werkstisch verwendbar

875 kg Gesamttragkraft



DEAL!

### Steckregal

5 MDF-Böden à 175 kg Tragkraft, einfaches Stecksystem, Metall, verzinkt. Ca. B 90 x H 180 x T 40 cm. Art.-Nr. 46443618

Stück

19.<sup>99</sup>



### Holzpellets

Ca. Ø 6 mm, Nadelholz, für Kamine und Öfen, DIN-Plus-zertifiziert. 15 kg. Art.-Nr. 360425

PREISKNALLER

15 kg

5.<sup>29</sup>

kg 0,35 €

**JETZT MIT EXTRASEITEN ZUM HEIMTIERBEDARF >>>**

Farbtemperaturauswahl

3D-Effekt

SO günstig geht das!



PREIS KNALLER

Stück

39,99

### LED-Deckenleuchte „Pernilla“

40 W, 4.500 lm, 3.000–6.500 K, 3D-Effekt, 3-stufige Farbtemperaturregelung, weiß-matt. Ca. B 42 x H 4,5 x T 42 cm. Art.-Nr. 46473449



2-flammig

3-flammig

4-flammig



2-flammig



LED-Deckenleuchte „Trilo“

### LED-Deckenleuchte „Igneo“

IP20, 24 W, 2.400 lm, 3.000 K, ca. 20.000 Std. Lebensdauer, Metall, Kunststoff, schwarz-matt. Ca. B 50 x H 6,4 x T 22,6 cm. Art.-Nr. 46473481  
**LED-Deckenleuchte „Trilo“**, nickel, Art.-Nr. 46473456, 14,99 €

Stück

19,99

### Spotstrahler „Silbra“

IP20, max. 25 W, 1-flammig, Metall, silbergrau. GU10, ca. Ø 8 x L 8 cm. Ohne Leuchtmittel. Versch. Ausführungen. Art.-Nr. 46473464

ab

4,99

### Spotstrahler „Glava“

IP20, max. 25 W, 1-flammig, Rauchglas, schwarz-matt. GU10, ca. Ø 90 x L 13,4 cm. Ohne Leuchtmittel. Versch. Ausführungen und Größen. Art.-Nr. 46473472

ab

7,99



stufenlos dimmbar  
Farbtemperaturwechsel



### LED-Deckenfluter „Nalu“

IP20, 17 W, 1.900 lm, 3.000–6.500 K, Metall/Kunststoff, schwarz. Ca. H 180 cm. Art.-Nr. 46473491

Stück

39,99



taupe

weiß



### Tischlampe „Talis“

IP20, max. 25 W, Kabellänge 150 cm, Metall, schwarz-matt. E14, ca. Ø 18 x H 30 cm. Ohne Leuchtmittel. Versch. Farben. Art.-Nr. 46473483

Stück

12,99

**DAUERTIEFPREIS**  
EINFACH IMMER SPAREN.

A  
↑  
G

E

Kerzenform

Tropfenform

DEAL!

3er-Pack

### LED-Leuchtmittel

2.700 K, ca. 15.000 Std. Lebensdauer, klar. E27. 3er-Pack.  
**Birnenform, 4,2 W, 470 lm, Art.-Nr. 46507049, 4,99 €**  
**Birnenform, 7 W, 806 lm, Art.-Nr. 46507054, 5,69 €**  
**Kerzenform, 4,2 W, 470 lm, Art.-Nr. 46507057, 4,99 €**  
**Tropfenform, 4,2 W, 470 lm, Art.-Nr. 46507058, 4,99 €**

ab

4,99

**JEDE WOCHE  
NEUE APP-  
COUPONS**

**ZUSÄTZLICH  
3%  
SOFORT-RABATT\***  
mit der Partner-Card



**JETZT APP DIREKT  
DOWNLOADEN**



\*Sofort-Rabatt: Tabakwaren, Zeitschriften, Bücher, Gutscheine, Pfand sowie Streckengeschäfte, Dienstleistungen und Palettenwaren sind nicht rabattfähig. Nicht mit anderen Aktionen kombinierbar



**APP  
KNALLER**



**-10 %  
mit App-Coupon**

Stück  
**17,99\***

**19,99** ohne  
App-  
Coupon

**LED-Solaraußenstrahler „Gesla“**

IP44, 11 W, 1.100 lm, 4.000 K, Erfassungswinkel 120°, Solarpanel, Betrieb mit Batterie möglich, schwarz. Ca. B 35,1 x H 17 x T 13,7 cm. Art.-Nr. 46473471

**3-stufiger Touchdimmer**

**inkl. Magnetbefestigung zum  
Abnehmen & individuellen Ausrichten**



**LED-Akku-Wandleuchte „Tamo“**

IP20, 2,1 W, 240 lm, 3.000 K, ca. 5 Std. Leuchtdauer bei max. Helligkeit, 3.600-mAh-Akku, Ladeindikator, Metall/Kunststoff, up&down, schwarz. Ca. B 8,4 x H 8,6 x T 8,4 cm. Inkl. Befestigungsmaterial und USB-Ladekabel. Versch. Ausführungen und Farben. Art.-Nr. 46385333

**- 50%**  
Stück **19,99**  
**9,99**



**Steckdosenleiste**

IP20, max. 3.680 W, 3-fach, Kabellänge 1,4 m, erhöhter Berührungsschutz, Kunststoff, weiß. Art.-Nr. 998524 mit **Schalter**, Art.-Nr. 998479, 3,- €

ab **2,50**

**schützt vor eindringendem Wasser**



**Wetterschutzbox**

IP54, 5 Kabeldurchführungen, Gummizuleitungslänge 8 m, zur Stromverteilung im Außenbereich. Ca. B 22 x H 12,5 x T 35 cm. Inkl. 3-fach-Steckdose (IP44). Art.-Nr. 46388442

**- 23%**  
Stück **29,99**  
**22,99**



**Zeitschaltuhren**

Max. 3.680 W, 48 Schaltzeiten/Tag, 24-Std.-Programm, mechanisch, erhöhter Berührungsschutz, Kunststoff. **für innen, IP20**, Art.-Nr. 401543, 1,99 € **für außen, IP44**, Art.-Nr. 410540, 4,59 €

ab **1,99**



**Gummiverlängerungskabel**

IP44, max. 3.680 W, H05RR-F3 G1.5-Kabel, erhöhter Berührungsschutz, Gummistecker, -kupplung und Deckel. **ca. L 10 m, schwarz**, Art.-Nr. 46472132, 11,99 € (lfdm 1.20 €) **ca. L 25 m, schwarz**, Art.-Nr. 46472119, 24,99 € (lfdm 1.00 €) **ca. L 25 m, rot**, Art.-Nr. 46472196, 24,99 € (lfdm 1.00 €)

ab **11,99**  
lfdm 1.20 €

**einfache Steuerung über kostenlose App**

**kompatibel mit Amazon Alexa  
und Google Home**



**WiFi-Indoor-Steckdosenadapter**

IP20, max. 3.680 W, 16 A, 2,4 GHz, Typ F-Stecker, Timer-Funktion, Überlade- und Überspannungsschutz, Kunststoff, weiß. Ca. B 50 x H 95 x T 75 mm. Art.-Nr. 46314320 **WiFi-Outdoor-Steckdosenadapter**, IP44, schwarz/grün, ca. B 50 x H 95 x T 75 mm, Art.-Nr. 46314295, 14,99 €

**- 33%**  
ab **14,99**  
**9,99**



### Wohnzimmer-Serie „Helen“

Längsstepung, kuschelig weich, pflegeleicht, abnehmbarer Bezug. Versch. Farben.  
**Kissen „Helen“**, ca. L 45 x B 45 cm, Art.-Nr. 46482801, **9,99 €** (UVP\*\* 19,99 €)  
**Decke „Helen“**, ca. L 180 x B 130 cm, Art.-Nr. 46482798, **24,99 €** (UVP\*\* 59,99 €)

UVP\*\* **19,99**  
 ab **9,99**



### Wanduhr

Lautloses Quarzwerk, Kunststoff, schwarz/weiß. Ca. Ø 24,5 cm. Ohne Batterie. Versch. Ausführungen. Art.-Nr. 46354303

-23%  
 ab **12,99**  
**9,99**

**PVC- und weichmacherfrei**  
**kein Anstrich erforderlich**  
**besonders kratzfest ohne Anstrich**



### Vliestapete „Vliesfaser Colour“

Einfache und schnelle Verarbeitung durch Einkleistern der Wand, keine Weichzeit, formstabil, mehrfach überstreichbar, feine Prägung, beige-matt. Ca. L 10,05 x B 0,53 m. Versch. Farben. Art.-Nr. 46388106

-20%  
 10,05 m **19,99**  
**15,99**  
 lfdm 1,59 €

## IN DEN MARKT KOMMEN, TRENDFARBEN ENTDECKEN – TRAUMREISE GEWINNEN!

**tropf- und spritzgehemmt konservierungsmittel-, lösemittel- und weichmacherfrei**

**1 VON 3 REISE-GUTSCHEINEN** im Wert von je 1.000 € gewinnen!\*

**TOUCH PROTECT** OBERFLÄCHENSCHUTZ

**HOHE DECKKRAFT**

**SCHÖNER WOHNEN** Trendfarbe

- matte, fertig abgetönte Premium-Innenfarbe
- Nassabriebbeständigkeit Kl. 2
- tropf- und spritzgehemmt
- konservierungsmittelfrei
- verschiedene Farben
- erhältlich in 2,5 L

Art.-Nr. 46129732 [www.blauer-engel.de/uz102](http://www.blauer-engel.de/uz102)

**BLAUER ENGEL** DAS UMWELTZEICHEN

**cosy** MATTE, HOCHDECKENDE WAND- UND DECKENFARBE. TROPF- UND SPRITZGHEMMT

2,5 L **29,99**  
**22,99**  
 L 9,20 €

### APP KNALLER

**Grund- und Endanstrich in einem**  
**geeignet für Kinderspielzeug**



[www.blauer-engel.de/uz12a](http://www.blauer-engel.de/uz12a)

### Acrylbuntlack

Hohe Deckkraft, vergilbungs- und wetterbeständig, schnell trocknend, glänzend, wasserbasiert, weiß. 750 ml. Versch. Farben und Ausführungen. Art.-Nr. 832397

-30% mit App-Coupon  
 750 ml **17,99**  
**8,39\*** L 11,19 €  
**11,99** ohne App-Coupon  
 L 15,99 €

**konservierungsmittel-, lösemittel- und weichmacherfrei**



[www.blauer-engel.de/uz102](http://www.blauer-engel.de/uz102)

**„Wohnweiss“** Matte Innenfarbe mit guter Deckkraft, Deckvermögen Kl. 2 (7 m<sup>2</sup>/L), Nassabriebbeständigkeit Kl. 3, weiß. 10 L. Art.-Nr. 914856

-20% mit App-Coupon  
 10 L **30,99**  
**19,99\*** L 2,00 €  
**24,99** ohne App-Coupon  
 L 2,50 €

**bis zu 100 % spritzfrei streichen**  
**konservierungsmittel-, lösemittel- und weichmacherfrei**



[www.blauer-engel.de/uz102](http://www.blauer-engel.de/uz102)

### „Meisterweiss“

Matte Premium-Innenfarbe mit sehr hoher Deckkraft, Deckvermögen Kl. 1 (8 m<sup>2</sup>/L), Nassabriebbeständigkeit Kl. 2, weiß. 10 L. Art.-Nr. 46172798

-26%  
 10 L **49,99**  
**36,99**  
 L 3,70 €

\*Gewinnspiel: So geht's: Die Teilnahme ist ausschließlich online unter <https://schoener-wohnen-farbe.com/reisegutschein2025> möglich, wenn Sie mindestens 18 Jahre alt sind und in Deutschland oder Österreich wohnen. Die vollständigen Teilnahmebedingungen sowie Datenschutzinformationen finden Sie auf der Teilnahme-seite. Teilnahmeschluss: 31.12.2025. Veranstalter: J. D. Flügger – A part of Brillux GmbH & Co. KG, Bredowstraße 12, 22113 Hamburg.



Das Zeichen für verantwortungsvolle Waldwirtschaft



### Allzweckkiste

Kiefernholz, robust, langlebig, stapelbar. Ca. B 30 x H 14 x T 20 cm. Versch. Größen und Ausführungen. Art.-Nr. 45399188

ab **4.99**

**sicher stapelbar**



keeper

### Kristallbox „Cornelia“

Ca. 4 L Fassungsvermögen, stapelbar, mit Deckel und Griffen, transparent. Ca. B 29,5 x H 12,5 x T 19,5 cm. Versch. Ausführungen. Art.-Nr. 676421

-37%  
ab ~~3.99~~  
**2.49**

**robuste Kunststoffborsten**



### Kehrgarnitur

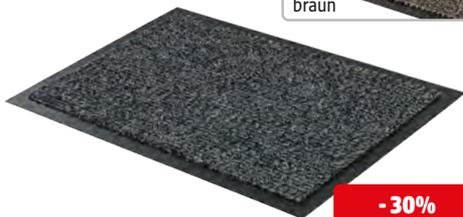
2-tlg., bestehend aus Holzhandfeger und Schaufel mit Gummilippe. Art.-Nr. 46412104

-45%  
Set ~~5.49~~  
**2.99**

**rutschfest**



braun



### Fußmatte „Azurit“

Aus 100 % Polypropylen, grau. Ca. L 60 x B 40 cm. Versch. Farben und Größen. Art.-Nr. 45906507

-30%  
ab ~~4.99~~  
**3.49**



Systemkorb „Robert“



keeper

### Systembox/-korb „Robert“

Stapelbar bis 240 kg, robust, Farbe „nordic grey“. Ohne Deckel. Versch. Größen.

Systembox „Robert“, ca. 20 L, ca. B 40 x H 22 x T 30 cm, Art.-Nr. 46243639, **5.99 €** statt 7.49 €  
Systemkorb „Robert“, ca. 22 L, ca. B 60 x H 12 x T 40 cm, Art.-Nr. 46243645, **7.99 €** statt 9.99 €



**50 günstig geht das!**

**PREIS KNALLER**

-20%

ab ~~7.49~~  
**5.99**

## DAUERTIEFPREIS EINFACH IMMER SPAREN.

**800 kg Gesamttragkraft**



Jetzt im Markt entdecken

### Mehrzweck-Steckregal

3 MDF-Böden à 200 kg Tragkraft, 2 MDF-Böden à 100 kg Tragkraft, pulverbeschichtet. Ca. B 100 x H 180 x T 30/60 cm. Art.-Nr. 46388089

Stück **49.99**

## HAGEBAU JETZT

## AUCH AUF

## WHATSAPP!

Alle Angebote und News direkt aufs Handy.

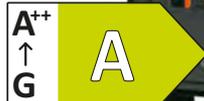


**JETZT**

**ABONNIEREN!**



große Sichtscheibe  
mit Tee- und Holzfach

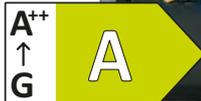


**ACCENE**  
**Kaminofen**  
**„Magna 3.0“**

Nennwärmeleistung 7 kW,  
Korpus Stahl, schwarz, Rohr-  
anschluss oben ca. Ø 150 mm.  
Ca. B 48 x H 98 x T 36 cm. Ohne  
Bodenplatte und Rauchrohr.  
Art.-Nr. 46472030

Stück  
**299,-**

große Sichtscheibe  
mit Tee- und Holzfach



**ACCENE**  
**Kaminofen „Arango“**

Nennwärmeleistung 7 kW,  
Korpus Stahl, grau, Rohr-  
anschluss oben ca. Ø 150 mm.  
Ca. B 62 x H 97 x T 42 cm.  
Ohne Bodenplatte und  
Rauchrohr. Art.-Nr. 46467835

Stück  
**649,-**

Entdecke  
unser großes  
Sortiment an  
Kaminöfen:



**ACCENE**  
**Kaminofen**  
**„Versari Deluxe“**

7,5 kW, Stahl/Sandstein,  
schwarz/weiß.  
Ca. B 53 x H 112,6 x T 42,4 cm.  
Art.-Nr. 46471201

Stück  
**799,-**

reines Holz  
ohne Bindemittel



**Holz-**  
**briketts**

100 % gepresstes  
Holz, für alle Holz-  
öfen, eckig, 10 kg.  
Art.-Nr. 292906

10 kg  
**3,49**  
kg 0,35 €



**Kaminholz**

12,5 dm³ reines Holzvolumen, entspricht  
22 rdm Raumvolumen, Laubholz-Mix, ge-  
trocknet, Scheite im Netzsack. Art.-Nr. 720672

Netzsack  
**3,99**  
m³ 319,20 €

Rattan Naturmaterial



**Rattankorb**

Einsetzbar als Kamin-, Ernte- oder Auf-  
bewahrungskorb, mit herausnehmbarer  
Textileinlage, braun. Ca. Ø 40 x H 30 cm  
(ohne Henkel). Versch. Farben und  
Größen. Art.-Nr. 46489839

ab  
**19,99**

**APP KNALLER**



**Anfeuerholz**

5 dm³ reines Holzvolumen, entspricht ca 9,5 rdm  
Raumvolumen, Nadelholz, getrocknet, leicht entzündlich,  
im Netzsack. Art.-Nr. 693172

**-20%**  
mit App-Coupon  
Netzsack  
**2,39\***  
m³ 478,00 €  
**2,99** ohne  
App-  
Coupon  
m³ 598,00 €

hohe Stabilität

Schrägdach mit Regenrinne



**Kaminholzregal**

Stahlblech, verzinkt, Außenflächen pulverbeschichtet, Stahlverstrebung,  
anthrazit. Ca. B 163 x H 142/154,5 x T 89 cm. Art.-Nr. 46454091  
ca. B 217 x H 142/154,5 x T 89 cm, Art.-Nr. 46454092, **84,99 €** statt 99,99 €

**-17%**  
ab  
**84,99**  
**69,99**

**FACKELMANN®****20% AKTION****SICHERE DIR 20% RABATT<sup>1</sup>  
AUF ALLE FACKELMANN  
BADMÖBEL<sup>2</sup>**Im Markt & auf [hagebau.de](http://hagebau.de)!

Vom 18.10.–02.11.2025

**%**  
**%****Direkt Angebote checken!**<sup>1</sup>Die 20% Abzug sind bereits im hier ausgelobten Preis enthalten<sup>2</sup>Gilt für das gesamte Badmöbelsortiment inkl. Zubehör vom Lieferanten FACKELMANN

Optik Kaschmir



Sonoma-Eiche

**FACKELMANN®****1 Waschplatz „Compact Line“**

2 Schubladen mit Soft-Close-System, Lindberg-Eiche, Keramikbecken. Ca. B 71 x H 51,5 x T 46,5 cm. Versch. Ausführungen. Art.-Nr. 46509380

**2 Spiegelschrank „Compact Line“,**ca. B 70 x H 68 x T 15,6 cm, Art.-Nr. 46509377, **183.20 €** statt 229,- €**3 Midischrank „Compact Line“,**ca. B 30,2 x H 84,2 x T 32 cm, Art.-Nr. 46509374, **111.20 €** statt 139,- €**4 LED-Aufsatzleuchte, neutralweiß,**ca. B 30,2 x H 3,7 x T 12,5 cm, Art.-Nr. 45368661, **55.99 €** statt 69.99 €**-20%**

Stück

**499,-****399.<sup>20</sup>****Montage von oben****zum Reinigen einfach abnehmbar****Absenkautomatik**

flower



black

WELLWATER

**WC-Sitz „Loki“**

Thermoplast, mit Top-Fix-Komfortmontage, passend für alle handelsüblichen WCs. Versch. Farben. Art.-Nr. 46466753

Stück

**24.<sup>99</sup>****komplett randlose Innenfläche****flüsterleise Strudelspülung****Wand-WC-Set „Flash“**

Unsichtbare Befestigung, Slim-WC-Sitz mit Absenkautomatik, zur Reinigung einfach abnehmbar, aus Duroplast. Art.-Nr. 46203933

Set

**149.-****DAUERTIEFPREIS****EINFACH IMMER SPAREN.****Schnellmontage-System**

GROHE

**Waschtischarmatur „Swift“**

Langlebige Oberfläche, Keramikkartusche, Wassersparfunktion, Push-up-Ablaufgarnitur, flexible Anschlusschläuche. Versch. Ausführungen. Art.-Nr. 46407883

ab

**54.<sup>99</sup>****bis zu 30% Energieeinsparung****individuelle Konfiguration****Heizkörperthermostat „SH3“**Individuelle Konfiguration, LCD-Anzeige, Wochentagskonfiguration, Boost-Funktion für schnelles Aufheizen, Urlaubsfunktion, Frostschutz, Kindersicherung, Fenster-offen-Erkennung, Verkalkungsschutz, passend für viele gängige Ventile. Inkl. Batterien und versch. Adapter. Art.-Nr. 46268005 mit **Bluetooth-Funktion**, Art.-Nr. 46297804, **24.99 €** mit **WiFi-Funktion**, Art.-Nr. 46363817, **29.99 €**

ab

**13.<sup>99</sup>****GO/ON!****Ölradiator**

Max. 1.500 W, 3 Heizstufen, 7 Rippen, Thermostat, Überhitzungsschutz, integrierter Griff, Räder, Kippsicherung, weiß. Versch. Ausführungen. Art.-Nr. 45777800

ab

**39.<sup>99</sup>****inkl. Standard-Druckregler Typ 694****für wettergeschützte Außenbereiche****bis zu 4.200 W Heizleistung****ROWI****Gas-Heizofen „Blue Flame“**

2–4,2 kW, 140–305 g/h Gasverbrauch, Sauerstoffmangelsicherung. Ca. B 45 x H 79 x T 35 cm. Ohne Thermostat. Versch. Ausführungen. Art.-Nr. 45482033

Stück

**119.-**

**APP  
KNALLER**



für Heizstriche geeignet

**Flexkleber**

Qualität C2TE nach EN 12004, für Wand und Boden, innen und außen, wasserfest, frost- und wärmebeständig. 20 kg. Art.-Nr. 230760

**-10 %  
mit App-Coupon**

20 kg  
**11.69\***

kg 0.58 €

**12.99** ohne App-Coupon

kg 0.65 €

für Heizstriche geeignet



**-20%**

**Ausgleichmasse**

Für Schichten von 2-10 mm, druck-, wasser- und frostfest, selbstverlaufend, für innen und außen. 20 kg. Art.-Nr. 710237

20 kg  
**18.99**

kg 0.95 €

**DAUERTIEFPREIS**

EINFACH IMMER SPAREN.

In Deinem Markt und auf [hagebau.de/dauertiefpreise](http://hagebau.de/dauertiefpreise)



**GO/ONI**

**Silikon**

Für Anwendungen im Sanitärbereich, Dichtungsmasse, dauerhaft elastisch, transparent. 280 ml. Versch. Farben. Art.-Nr. 45296096

280 ml  
**3.39**  
L 12.11 €

schleif- und überstreichbar



**knauf**

**Fugenspachtelmasse „Uniflott“**

Zur Endverspachtelung von Gipsplattenfugen ohne Bewehrungsstreifen an Wänden und Decken, für den Innenbereich. 25 kg. Art.-Nr. 790248

25 kg  
**40.39**  
kg 1.62 €

nicht brennbar



**Gipskartonplatte „Greenboard“**

Imprägniert zum Einsatz in Feuchträumen, formbeständig, belastbar. Ca. L 2.000 x B 600 mm, 12,5 mm stark. Art.-Nr. 565680  
**Feinspachtelmasse „Uniflott Finish imprägniert“**, 6 kg, gebrauchsfertig, Art.-Nr. 46026472, 16.99 € (kg 2.83 €)

m<sup>2</sup>  
**5.49**  
Platte 6.59 €

**B2-Brandkategorie (DIN 4102)**

großes Füllvermögen



**Montageschaum\***

Für -40 bis +100 °C, Dichte 25 kg/m<sup>3</sup>, trocknet in 25 Min., isoliert thermisch und akustisch. 500 ml. Art.-Nr. 137980

500 ml  
**5.29**  
L 10.58 €



**DEAL!**

**Klebe- und Armierungsmörtel**

Hohe Klebkraft, für innen und außen, filzbar, zum Überziehen tragfähiger Putze. 25 kg. Art.-Nr. 46485945

25 kg  
**15.89**  
kg 0.64 €



**Einhell**

**Trockenbauschleifer „TC-DW 225“**

60 W, teleskopierbarer Stiel bis ca. L 165 cm, Drehzahlregulierung, klappbarer Führungsholm, Metallwinkelgetriebe, Schleifteller mit Klettsystem, Gelenklager, ergonomischer T-Griff, Standfuß. Inkl. Koffer und 6 Schleifscheiben (jeweils ca. Ø 22,5 cm). Art.-Nr. 45392028

**-20€**

Stück  
**149.-**  
**129.-**

\*App-Coupon: App downloaden, Markt hinterlegen, Coupon aktivieren, ggf. Bedingungen erfüllen und Coupon-Rabatt erhalten. Nur in teilnehmenden Märkten

\*Montageschaum: Kostenlose, einfache und vollständige Entsorgung der Verpackung über P.D.R.-System



### Adventskalender

24-tlg., umfassende Schraubwerkstatt.  
Inkl. 2 Werkzeughalterungen. Art.-Nr. 46466492

Set  
**49,99**

### APP KNALLER

inkl. umfangreichem Zubehör



### Multifunktionswerkzeug „Multimaster 500 Hagebau Edition“

350 W, 10.000–19.500 Schwingungen/min,  
Kabellänge 5 m, Anti-Vibrations-System. Art.-Nr. 46375689

-10%  
mit App-Coupon

Stück  
**251,10\***

**279,-** ohne App-Coupon

### Blasfunktion

automatische Gerüststeckdose

5 JAHRE  
GARANTIE

### KRAFTRONIC

### Nass-/Trockensauger „KT-NT 20 S“

1.250 W, ca. 20 L Fassungsvermögen, Schlauchlänge 1,5 m, Kabellänge 6 m, 2-tlg. Edelstahlsaugrohr, Edelstahlbehälter, Saugdüse mit Kombieinsatz, Fugendüse, Falten- und Schaumstofffilter, Schmutzfangsack. Art.-Nr. 45726670

-12%

Stück  
**79,99**  
**69,99**



### Akku-Bohrschrauber „EasyDrill 18V-38“

18 V, max. Drehmoment 38 Nm, 2-Gang-Getriebe, 20 Drehmomentstufen, mit LED-Leuchte. Inkl. 2,5-Ah-Akku und Ladegerät, im Koffer. Art.-Nr. 46521765

\*nur in teilnehmenden Märkten  
**GRATIS ZUBEHÖR-SET**  
(im Wert von 54,00 €) beim Kauf von ausgewählten 18V-Geräten\*

Stück  
**59,99**



### KRAFTRONIC

### Feuchtigkeitsmessgerät

Messbereich 0,2–2 % (Baufeuchte)/6–44 % (Holzfeuchte), Gürtelclip, Testhilfe, LED. Inkl. 4 x AAA-Batterie. Art.-Nr. 46363257

Stück  
**14,99**

### mit Digitaldisplay und Laser



### Tischbohrmaschine „DP55“

710 W, 500–2.600 U/min, Bohrfutterspannbereich 1,5–13 mm, Bohrhub 70 mm, Bohr-Ø in Holz und Stahl 40 mm/13 mm, Schnellspannklemme. Ca. B 38 x H 67,5 x T 25 cm. Art.-Nr. 46129244

-17%

Stück  
**109,-**  
**89,99**



### Universal-Werkzeugkoffer

2 Kunststoffverschlüsse, hochwertiges Polypropylen, ergonomischer Griff, Deckel, schwarz/rot. Ca. B 46 x H 23 x T 26 cm. Inkl. Werkzeugträger mit Bits-Halterung. Art.-Nr. 46365905

Stück  
**7,99**

für Fächerdüsen geeignet

ohne Schlieren



-16%

5L ~~5.99~~  
**4.99**  
L 1.00 €

### Scheibenfrostschutz „Klarblick“

Bis -20 °C, Fertig-Mix für die Scheibenwischanlage. 5 L. Art.-Nr. 473195



**BOSCH**

### Wischblatt „ClassicWiper 400UE“

100 % Naturkautschuk, einfache Montage. Ca. L 400 mm. Versch. Längen. Art.-Nr. 4515775

ab **7.99**

erhöhte Startkraft



### Starterbatterie

Calcium-Calcium-Technologie, hohe Zyklen- und Korrosionsfestigkeit, lange Nutzungsdauer, Rückzündschutz, integrierte Zentralentgasung, wartungsfrei, sofort einsatzbereit. Versch. Ausführungen. Art.-Nr. 46432843

-25%

ab ~~79.99~~  
**59.99**

## DAUERTIEFPREIS EINFACH IMMER SPAREN.



GO/ONI

### Starthilfekabel

Kupferbeschichteter Aluminiumkern, Überspannungsschutz. Ca. L 3 m, 16 mm<sup>2</sup>. Versch. Ausführungen. Art.-Nr. 45789127

ab **14.99**

## APP KNALLER

aus umweltfreundlichem Naturgranulat



-10%  
mit App-Coupon

Stück ~~8.99\*~~  
**8.99\***

9.99 ohne App-Coupon

### Luftentfeuchter

Schützt vor Schimmel, Stockflecken, Modergeruch und Rost, vielseitig einsetzbar. 1 kg. Art.-Nr. 45975760



### Frontscheibenabdeckung

Aluminiumbeschichtete Abdeckung mit hagebau Logo, randverstärkt. Ca. L 200 x B 70 cm. Art.-Nr. 45193880

-25%

Stück ~~3.99~~  
**2.99**



### Schwedenfeuer

Tragbare Feuerstelle, Nadelholz. Ca. Ø 17-19 x H 25 cm. Versch. Größen. Art.-Nr. 45974454

-10%

ab ~~9.99~~  
**8.99**

extra warme Thermosocke



rot



blau



Heat Holders

### Thermosocken „Heat Holders“

Bei 40 °C waschbar, mit „Heat-Weaver“-Isolation, plüschig-pelzartiges Thermofutter, rundum bequem, atmungsaktiv, langlebig und robust, farblich sortiert. Größe 37-45. Art.-Nr. 45409382

-28%

Paar ~~13.99~~  
**9.99**



### Enders Terrassenheizer „Polo 2.0“

Heizleistung 3-6 kW, stufenlos einstellbar, höhen- und richtungsverstellbarer Reflektor, mit Zünd- und Kippsicherung, fahrbar, Edelstahl. Ca. Ø 42 x H 115 cm. Zubehör erhältlich. Art.-Nr. 45083155

-30€

Stück ~~179.-~~  
**149.-**

**SO günstig geht das!**

**inkl. Meisenknödelhalter  
im Wert von 5.99 € (UVP\*\*)**



**Wildvögel richtig füttern**

Mit energiereichem Wildvogelfutter unterstützt Du die heimischen Vögel, gut durch den Winter zu kommen. Als optimaler Platz für eine Futterstelle eignet sich ein Futterhaus. So haben die Vögel ihre Umgebung im Blick und das Futter ist vor Regen und Schnee geschützt.



**PREIS KNALLER**

3,25 kg

**9.99**

kg 3.07 €



**Meisenknödel**

Wertvolle Öle, Fette und Mineralstoffe, energiereich. Inkl. Spender. 35 Stück im Eimer, 3,25 kg. Art.-Nr. 46303141



**Feuerschale**

3 Standbeine, Tragegriffe, aus Stahlblech, Selbstmontage. Ca. Ø 54,5 cm. Art.-Nr. 46436143

**-20%**

~~49.99~~

**39.99**

**für Körner- und Allesfresser**



**Streufutter**

Zur Ganzjahresfütterung geeignet, Ambrosia-gereinigt. 2,5 kg. Versch. Größen. Art.-Nr. 45465808

ab

**3.99**

kg 1.60 €



**dobar wildlife**

**Vogelfutterhaus „Gutes Holzwerk“**

Mit Silo, abgeflammtes Holz. Ca. B 53 x H 47 x T 53 cm. Zubehör erhältlich. Art.-Nr. 46173266  
**Vogelfutterhausständer „Gutes Holzwerk“**, ca. B 60 x H 90 x T 60 cm, Art.-Nr. 46173257, **21.99 €**

Stück

**59.99**

**DAUERTIEFPREIS**

**EINFACH IMMER SPAREN.**

**In Deinem Markt und auf [hagebau.de/dauertiefpreise](http://hagebau.de/dauertiefpreise)**



**Festzeltgarnitur**

3-tlg., Nadelholz massiv, Füße klappbar, bestehend aus 2 x Bank, ca. L 220 x B 25 cm, 1 x Tisch, ca. L 220 x B 70 cm. Art.-Nr. 46446984

Set **149.-**

**massive Ausführung**

**Materialstärke: 2,5 +/- 0,5 mm**



**Feuerschale „Toskana“**

3 Standbeine, Tragegriffe, aus Stahlblech, geschweißt. Ca. Ø 60 cm. Versch. Größen. Art.-Nr. 46439350

ab **44.99**



**dobar wildlife**

**Vogelfutterhaus „Birke“**

Birkenholz, naturbelassen, Dach mit Schilf gedeckt. Ca. B 46 x H 128 x T 48 cm. Inkl. Ständer. Art.-Nr. 46173258

Stück

**34.99**

10 Jahre Garantie\*

komfortable Eingangshöhe



Entdecke weitere Geräterhäuser:



### Gartengerätehaus mit Pultdach „Lightline“

Stahlrahmen, verzinkt, mit Lüftungsöffnungen, Oberlicht mit UV-Schutz, Doppelschiebetür, anthrazit. Ca. B 238 x H 202 x T 279 cm.

Art.-Nr. 46265122

Fundament, ca. L 219 x B 200 cm, 3 cm stark,

Art.-Nr. 46278207, 49,99 €

- 80€

Stück ~~499,-~~  
**419,-**

inkl. Gasdruckfedern

für 240-L-Mülltonnen



WESTMANN

### Mülltonnenbox

Für 2 x 240-L-Tonnen, Stahl, pulverbeschichtet, Türen mit Magnetanschlägen, anthrazit. Ca. B 132 x H 116 x T 80 cm.

Versch. Ausführungen. Art.-Nr. 46453916

für 1 x 240-L-Tonne, ca. B 68 x H 116 x T 80 cm.

Art.-Nr. 46453914, 279,- € statt 329,- €

- 70€

Stück ~~549,-~~  
**479,-**

5 Jahre Garantie\*

max. Schneelast 150 kg/m<sup>2</sup>



Mr. GARDENER

### Premium-Satteldachhaus

Abschließbare Doppeltür, Mehrfachverriegelung, Werkzeuggerätekasten, Stahlblech, anthrazit. Ca. B 244 x H 201 x T 179 cm, Türmaß ca. B 128 x H 173 cm. Ohne Boden. Versch. Größen.

Zubehör erhältlich. Art.-Nr. 45995804

ca. B 144 x H 193 x T 179 cm,

Art.-Nr. 45995802, 549,- € statt 649,- €

- 100€

Stück ~~799,-~~  
**699,-**

inkl. Fußboden

28 mm Wandstärke



Mr. GARDENER

### Blockbohlenhaus „Australien“

Nordisches Nadelholz, naturbelassen, Doppeltür mit Echtglas und Sprossen. Ca. B 280 x H 244 x T 280 cm.

Ohne Dachpappe. Art.-Nr. 967206

Stück

**1199,-**

3 Jahre Herstellergarantie\*

selbstreinigend



gutta

### PET-Wellplatte

Sinusprofil 76/18, 100 % recyceltes Material, klar. Ca. L 2.000 x B 900 mm, 0,8 mm stark. Art.-Nr. 46427518

Trapezprofil 70/18,

ca. L 2.000 x B 1.090 mm,

0,8 mm stark. Art.-Nr. 46427507,

pro m<sup>2</sup> 8,99 € (Platte 19,60 €)

m<sup>2</sup> **7,99**

Platte 14,38 €

gutta

### Polycarbonat-Hohlkammerplatte

Für Dach und Fassade, hohe Bruch- und Hagelfestigkeit, UV-beständig, schlagfest und schwer entflammbar nach DIN 4102, klar. Ca. L 2.000 x B 980 mm, 6 mm stark. Versch. Stärken.

Art.-Nr. 45497670

ab **12,99**

Platte 25,46 €

RENOVO

### Bitumendachbahn

Für Bedachungen.

Bitumendachbahn „R333“, besandet, mit Rohflzeinlage, 10 m<sup>2</sup>, Art.-Nr. 45320475, 13,99 € (m<sup>2</sup> 1.40 €)

Bitumenschweißbahn „V60 54“, talkumiert, mit Glasvlies-Trägereinlage, 5 m<sup>2</sup>, Art.-Nr. 45320476, 18,99 € (m<sup>2</sup> 3.80 €)

Glasvliesbahn „V13“, besandet, mit Glasvlies-Trägereinlage, 10 m<sup>2</sup>, Art.-Nr. 45320478, 23,99 € (m<sup>2</sup> 2.40 €)

ab **13,99**

m<sup>2</sup> 1,40 €



\*Gartengeräte- und Pultdachhaus: Details entnimmst Du bitte der jeweiligen Bedienungsanleitung/Garantiebedingung oder erfragst diese im Markt

\*gutta: Details entnimmst Du bitte der jeweiligen Bedienungsanleitung/Garantiebedingung oder erfragst diese im Markt

Oregon-Schwert und -Kette

inkl. Ersatzkette im Wert von 27.99 € (UVP\*\*)



BOSCH

### Elektro-Kettensäge „UniversalChain 35“

1.800 W, Schnittlänge max. 30 cm, SDS-System für werkzeuglosen Kettenwechsel, Rückschlagbremse, 4,2 kg. Inkl. 2 Sägeketten, Kettenschutz. Art.-Nr. 46105367

Stück **99,99**



Schneidkopf



Baumsäge

FISKARS

### Bypass-Schneidgiraffe

Teleskopierbar von ca. 2,3–4 m, Schneidkopf um 230° drehbar, antihaftbeschichtete Klinge, Aluminiumstiel, rutschfeste Griffe, mit Baumsäge, einstellbarer Sägewinkel, Blatt aus gehärtetem Stahl. Art.-Nr. 46406547

Stück **109,-**

patentiertes „Block Release“-System

inkl. Astscherer und Handschuhe



BOSCH

### Gartenhäcksler „AXT 25 TC Promo“

2.500 W, Turbinenhäcksler für Äste bis Ø 45 mm, selbsteinziehend, leise, komfortabel. 31 kg. Inkl. 53-L-Fangbox und Stopfer. Art.-Nr. 46256077

-20€  
Stück **499,-**  
**479,-**

mit Teleskopstiel



### Laubbesen XL

Arbeitsbreite ca. 80 cm, Stiel individuell auf den Anwender einstellbar. Art.-Nr. 46332009

Stück **12,99**

praktische 3in1-Funktion



Mr. GARDENER

### Elektro-Laubsauger „ELS 3000“

3.000 W, Häckselrate 10:1, max. Blasgeschwindigkeit 350 km/h, 2-tlg. Saug- und Blasrohr, 2 Führungsrollen, Drehzahlregulierung, 4,7 kg. Inkl. Gurt und 40-L-Fang-sack. Art.-Nr. 46247553

-14%  
Stück **69,99**  
**59,99**

## APP KNALLER

atmungsaktiver Winterschutz

mehrmals verwendbar



### Jutesack

Strapazierfähiges Gewebe, mit Bindeband, zuverlässiger Schutz vor Kälte und Frost, natur. Ca. L 80 x B 60 cm. Art.-Nr. 46493252  
Wintervlies, ca. L 5 x B 1,5 m, beige, Art.-Nr. 46493242, 2,99 €

-25%  
mit App-Coupon  
ab **1,49\***  
**1,99** ohne App-Coupon

## DAUERTIEFPREIS In Deinem Markt und auf [hagebau.de/dauertiefpreise](http://hagebau.de/dauertiefpreise)

inkl. PVC-Dacheindeckung



### Carport mit Flachdach

Bausatz aus Nadelholz. Ca. B 304 x H 210 x T 502 cm, Pfosten ca. B 9 x T 9 cm, Einfahrtshöhe ca. 210 cm. Art.-Nr. 486206

Stück **279,-**

## APP KNALLER



### Winter-Kälteschutzfolie

Luftgefüllte Noppenfolie, schützt kälteempfindliche Pflanzen beim Überwintern. Ca. L 5 x B 1 m. Art.-Nr. 46493240  
Kokosmatte, ca. L 1,5 x B 0,5 m, braun, Art.-Nr. 46493251, 4,99 €

-15%  
mit App-Coupon  
ab **3,39\***  
**3,99** ohne App-Coupon

\*App-Coupon: App downloaden, Markt hinterlegen, Coupon aktivieren, ggf. Bedingungen erfüllen und Coupon-Rabatt erhalten. Nur in teilnehmenden Märkten  
\*\*Unverbindliche Preisempfehlung des Herstellers

# IN LIEBEVOLLER ERINNERUNG



## Knospenheide 'Garden Girls'®

Calluna vulgaris. Im 13-cm-Topf.  
Ohne Pflanzgefäß. Versch. Farben.  
Art.-Nr. 383845

Stück

**2.49**

PREIS  
KNALLER

weiteres Schnittgrün  
im Markt erhältlich



ab

**2.49**

kg 4.98 €

## Schnittgrün

Ca. 500 g. Versch. Größen und Sorten wie Nordmann  
oder Nobilis. Art.-Nr. 46207196



## Grabstrauß

Nobilis- oder Nordmann-Tanne,  
dekoriert. Ca. 500 g. Versch.  
Ausführungen. Art.-Nr. 46204123

500 g

**7.99**

kg 15.98 €



## Grabtopf

Nobilis- oder Nordmann-  
Tanne, dekoriert. Im 12-cm-  
Topf. Ca. B 15 x H 30 cm.  
Versch. Ausführungen.  
Art.-Nr. 46204116

Stück

**7.99**



## Grabschale

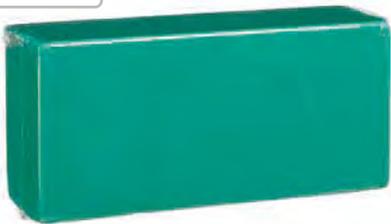
Nobilis- oder Nordmann-Tanne,  
dekoriert. Ca. B 30 x H 40 cm.  
In 15-cm-Schale. Versch.  
Ausführungen. Art.-Nr. 46204111

Stück

**19.99**



grau



## Steckschaum-Ziegel

Für Schnitt- und Trockenblumen ge-  
eignet, grün. Ca. B 22,5 x H 7 x T 10,5 cm.  
Versch. Ausführungen. Art.-Nr. 46495707  
grau, Art.-Nr. 46495708

Stück

**1.49**



## Teelichter

Ca. 4 Std. durchgängige Brenn-  
dauer, RAL-Qualität. 100er-Pack.  
Art.-Nr. 637425

**Maxi-Teelichter**, ca. 8 Std. durch-  
gängige Brenndauer, 12 Stück,  
Art.-Nr. 637427, **2.49 €**

100er-Pack

**4.29**



Gartenkrone

## Graberde

Feine Spezialerde,  
zur Grababdeckung  
und Bepflanzung,  
torf reduziert,  
schwarz. 20 L.  
Art.-Nr. 45973758

20 L

**4.99**

L 0.25 €

**SO günstig geht das!**

mit Kabeltrommel zur praktischen Aufbewahrung

**PREIS KNALLER**

**LED-Lichterkette**

IP44, 500 warmweiße LEDs, Timer, für innen und außen, schwarzes Kabel. Lichterkette ca. L 50 m, Zuleitung ca. L 5 m. Art.-Nr. 46405722  
**Klappbock**, Fichte, ca. L 75 x B 75 cm, Art.-Nr. 46300783, **6,99 €**

Lichterkette

**14,99**



**DIY-ANLEITUNG**

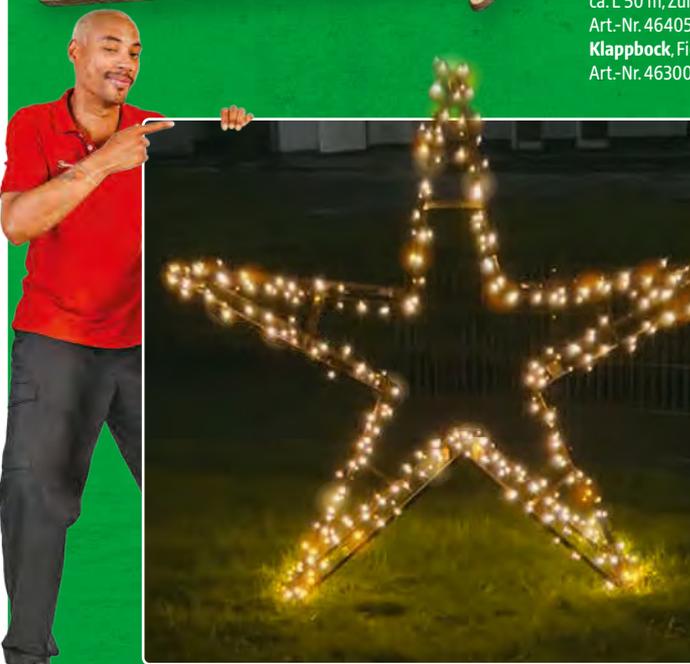
**LEUCHTSTERN AUS KLAPPBÖCKEN**

Mit fünf Klappböcken und einer Lichterkette kannst Du ganz schnell einen tollen Leuchtstern für Deine Außendekoration gestalten. Schleife das Holz ab und verbinde dann die Beine der Klappböcke mit Hilfe von Winkeln und Schrauben, sodass ein Stern entsteht. Bestreiche das Holz und die Winkel mit Wetterschutzfarbe. Wickel die Lichterkette um den Stern und befestige sie mit Kabelbindern.

**DAS BRAUCHST DU NOCH:**



Entdecke unser Video zum Nachbauen:



**LED-Eisregenvorhang**

IP44, 120 warmweiße LEDs, Zuleitungslänge 5 m, für innen und außen, Timer- und Blinkfunktion, schwarzes Kabel. Art.-Nr. 46479863

Stück

**7,99**

**Schwebende LED-Kerzen**

Mit Zauberstab, je eine warmweiße LED mit Flackereffekt, batteriebetrieben, für innen und den geschützten Außenbereich, Fernbedienung (inkl. Batterien). Ca. Ø 5 x H 20 cm. Kerzen ohne Batterien. Art.-Nr. 46483430

Ger-Pack

**19,99**



**Laterne „Whitecoat“**

2-tlg., Metall, creme. Ca. H 24,5 und 34 cm. Ohne Kerzen. Art.-Nr. 46481389  
**LED-Kerze**, outdoor-geeignet, ca. Ø 7,5 x H 15 cm, Art.-Nr. 46388372, **3,99 €**  
**LED-Kerze**, outdoor-geeignet, ca. Ø 10 x H 30 cm, Art.-Nr. 46388402, **8,99 €**

Laternen-Set

**19,99**



**LED-Kerzen-Set**

4 tlg., mit Fernbedienung (inkl. Batterie), batteriebetrieben, weiß. Ca. Ø 7,5 x H 7,5/10/12/15 cm. Kerzen ohne Batterien. Art.-Nr. 46479879

Set

**9,99**



**LED-Papierstern**

IP20, Lichterkette mit 10 warmweißen LEDs, 6-Std.-Timer, batteriebetrieben, für innen, creme. Ca. Ø 20 cm. Ohne Batterien. Versch. Größen. Art.-Nr. 46479866

ab

**2,99**

**PREIS  
KNALLER**

inkl. 30 Latexballons



**Ballongas**

Einwegflasche mit 200 L (0,2 m³) Helium, Knickventil, geeignet für Latex- und Folienballons. Inkl. 30 Latexballons, je ca. Ø 25 cm und Schnur. Art.-Nr. 46453675

**PREISKNALLER**

Set **24.99**



**Kunstweihnachtsbaum „Nagoya“**

PE-Nadeln, mit einfachem Klappsystem. Ca. Ø 108 x H 180 cm. Inkl. 4-Fuß-Metallständer. Ohne Deko. **unbeleuchtet**, Art.-Nr. 46334782, **89.99 €** **beleuchtet, 160 LEDs**, Art.-Nr. 46334728, **119.- €**

**PREISKNALLER**

ab **89.99**



braun-bunt

muschelkalk

sandstein

Mr. GARDENER

**Mauerstein „Antik Maxi“**

Großes Format zur schnellen Montage, auch als Palisade einsetzbar, Kanten gebrochen, basalt. Ca. B 42 x H 14 x T 21 cm. Versch. Farben und Ausführungen. Art.-Nr. 45423611

-16%

Stück **4.99**

m² 84.58 €

**DAUERTIEFPREIS  
EINFACH IMMER SPAREN.**

**30 Jahre Garantie\***

**24 Std. wasserfest**

**Made in Austria**



Eiche Clay

**Laminat „Aqualine EcoSilent“**

Holznachbildung bestehend aus 90 % Holzanteil, Nutzungskl. 32, umlaufende V-Fuge, ECO-Trittschall, integrierter Trittschall und Dampfbremse, Dekor „Eiche Vispa“. Ca. L 1.383 x B 244 mm, 7,5 mm stark. Paketinhalt: 2,7 m². Versch. Dekore. Art.-Nr. 46444133

m² **14.99**

Paket 40.47 €

**APP KNALLER**

mit Schwimmerschalter

Mr. GARDENER

**Schmutzwasserpumpe „SP 16000“**

750 W, max. Fördervolumen 16.000 L/h, max. Förderhöhe 9 m, max. Korngröße 35 mm, Anschlusskabellänge 10 m, Thermoschutzschalter, Tragegriff, mechanische Dichtung. Art.-Nr. 46362333



-20% mit App-Coupon

Stück **47.99\***

**59.99** ohne App-Coupon

\*Laminat: Details entnimmst Du bitte den Garantiebedingungen in den Produkt- und Verlegeinformationen, die dem jeweiligen Produkt beiliegen

\*App-Coupon: App downloaden, Markt hinterlegen, Coupon aktivieren, ggf. Bedingungen erfüllen und Coupon-Rabatt erhalten. Nur in teilnehmenden Märkten

**Unsere Services machen es einfach!**



**Farbmisch-Service**  
Individuelle Wunschfarbe im perfekten Ton



**Holzzuschnitt**  
Exakter Zuschnitt nach Maß



**Anhängervermietung**  
Sperrige Waren sicher transportieren



**Schlüsseldienst**  
Passender Ersatz schnell gefertigt



**Finanzierung**  
Große Wünsche werden wahr!



**Maschinenvermietung**  
Professionelle Geräte einfach leihen



**Lieferung**  
Große Waren bequem nach Hause liefern lassen



**Newsletter**  
Aktuelle Angebote per Newsletter erhalten: hagebau.de/newsletter

hagebau Handelsgesellschaft für Baustoffe mbH & Co. KG, Celler Straße 47, 29614 Soltau  
Die Finanzierung erfolgt über eine Partnerbank, nähere Informationen erhältst Du in Deinem hagebaumarkt.

\*Tabakwaren, Zeitschriften, Bücher, Gutscheine, Pfand sowie Streckengeschäfte, Dienstleistungen und Palettenwaren sind nicht rabattfähig. Nicht mit anderen Aktionen kombinierbar.



**3% SPAREN!**  
EINFACH APP VORZEIGEN

Jetzt die hagebau App downloaden und Deinen Kundenkarten-Vorteil sichern.²



EC2

[www.blauer-engel.de/uz195](http://www.blauer-engel.de/uz195)

16\_HBH0044\_HB

Preise und technische Angaben vorbehaltlich eventueller Druckfehler bzw. Irrtümer. Preise ohne Dekorationsmaterial, Bar- und Selbstabholpreise inkl. MwSt. Stattpreise sind unsere bisherigen Verkaufspreise oder unverbindliche Verkaufspreise unserer Lieferanten. Bei Lieferwierigkeiten behalten wir es uns vor Ersatzartikel oder Nachlieferung anzubieten. Nähere Informationen im Markt. Abgabe nur in Haushaltsmengen, solange der Vorrat reicht. Alle Preise in Euro. Weitere Informationen im Markt und auf [hagebau.de/marktfinder](http://hagebau.de/marktfinder). Medieninhaber und Herausgeber: hagebau Handelsgesellschaft für Baustoffe mbH & Co. KG, Celler Straße 47, 29614 Soltau. Druck: Sattler Premium Print GmbH, Carl-Zeiss-Straße 4, 32549 Bad Oeynhausen, Deutschland.